



# SOTOČJE

Lokalna novica  
je kraljica

XVI - ISSN 1580-0547  
November 2015

Priloga Gorenjskega glasa o občini Medvode

**Številka 9**



NEJC SMOLE, ŽUPAN OBČINE MEDVODE

## Prvo leto županovanja

Iz pogovora z županom: o realizaciji predvolilnih obljub – Hiša Blagajana na Topolu – župan v Bruslju – osnutek proračuna 2016 – Medvode in begunska kriza -



MAJA BERTONCELJ,  
FOTO: MATIC ZORMAN

### ■ Minilo je eno leto, odkar ste postali župan. Kakšno leto je bilo to?

"To je bilo zelo naporno leto. Sicer sem že v trenutku, ko sem se odločil za kandidacijo, vedel, da me ob morebitnem uspehu ne čakajo lahka štiri leta. Leto je najprej zaznamovala stabilizacija občinskih financ. Že s sprejetim proračunom za leto 2015 je bila začrtana prava pot. Letos je sledil še zaključek vseh odprtih investicij in priprava podlag za nove projekte. Zaključeno je bilo črpanje evropskih sredstev za Rakovnik, s sredstvi iz ljubljanskega Holdinga sta bila obnovljena kanalizacija in vodovod na Zbiljski cesti, zaključena je bila največja investicija na Medvoški cesti in na nekaj lokalnih cestah."

### ■ Katere točke iz vašega predvolilnega programa so realizirane?

"Moj predvolilni program je bil iz več točk. Na področju gospodarstva smo vzpostavili dialog z obrtniki, podjetniki in občino. Večkrat smo se že srečali, obiskal sem vsa večja podjetja. Na področju obrtnih dejavnosti zelo intenzivno delamo v povezavi z občinskim prostorskim načrtom. Na tem je bilo narejenih veliko korakov. Dobili smo prvo mnenje ministrstva za kmetijstvo, ki ni bilo najbolj spodbudno, po dodatnem sestanku pa sedaj lahko rečem, da z optimizmom zrem naprej, predvsem na področja, kjer bo omogočena

obratna dejavnost. Na povečanju števila nočitev smo naredili premalo. Še vedno manjkajo nastanitveni objekti in tudi kvalitetni programi na področju turizma. Glede oživitve krajinskega parka Polhograjski Dolomiti so bili prvi koraki narejeni. Pristopili smo k projektu hiša Blagajana in k evropskemu projektu, kjer kot partnerska občina kandidiramo za sredstva za njegov razvoj. Korak je bil narejen tudi pri razvoju lastne blagovne znamke z delovnim imenom Od Jakoba do Jakoba. Računam, da bo projekt zaživel v prihodnjem letu.

Na področju infrastrukture sem zadovoljen malo manj. Sprejet je bil vsaj odlok o mirujočem prometu, korake naprej smo naredili glede parkirišča v Zbiljah, za katerega se pripravljamo tudi sprememba prostorskega načrta. Pogovori za spremembe pri javnem potniškem prometu so v zaključnih fazah. Gredo v smer, da se mestni avtobus številka 25 preusmeri tudi v Presko, s spremembo voznega reda pa bi v prihodnje prebivalce mestni avtobus številka 25 ali 30 pobral še do Sore. Glede dokončanja naložb v osnovno infrastrukturo čakamo na odločitev pri projektu C0 oziroma izgradnje kanalizacije v Pirničah in delu Medvod, ostalo pa delamo skladno z možnostmi, ki jih imamo, a ne v dinamiki, kot sem si želel. Pri vzpostavitvi sistema gradnje in prenove občinskih in krajevno skupniških cest bo že v osnutku proračuna za 2016 vidno, da so investicije, ki jih odpiramo, v naj-

večji možni meri usklajene s krajevnimi skupnostmi. Pri vzpostavitvi mreže kolesarskih poti na žalost v tem letu ni bilo večjega napredka, tudi zato, ker se evropska sredstva za to področje najverjetneje ne bodo več podeljevala.

Na področju družbenih dejavnosti do gradnje medgeneracijskega družbenega centra ni prišlo. To je tudi ena izmed postavk, ki bo do konca mandata težko izvedljiva. Pri osnovnih šolah je bil izveden prizidek k Osnovni šoli Preska, za katero potekajo tudi pogovori o reševanju prostorske stiske. Naredili smo popise del in pripravili kandidacijo za energetske sanacije šole v Smedniku. Pri nadgradnji sodelovanja občine z društvi in organizacijami gredo zadeve v pravo smer. Pripravljamo spremembe nekaterih pravilnikov, ki jih z društvi usklajujemo. Oskrba starejših občanov je urejena kot doslej. Glede obnove spomenikov kulturne dediščine še čakamo, bo pa treba v prvi vrsti pristopiti k dokončni ureditvi rojstne hiše Jakoba Aljaža.

Zadnje področje je javna uprava. Tukaj smo storili veliko. Okrepili smo vlogo krajevnih skupnosti in vzpostavili boljše sodelovanje med njimi in občino. Uvedli smo tudi kolegij župana s predsedniki krajevnih in vaških skupnosti. Izvedena je bila reorganizacija občinske uprave, v postopku je registracija novega skupnega javnega zavoda, pripravljenih imamo kar nekaj projektov za prijave na razpis za evropska in državna sredstva, spletno

mesto medvode.si pa naj bi zaživel na začetku prihodnjega leta.

Lahko rečem, da se mi ne zdi slabo in da je bilo kar nekaj narejenega. Zelo močno delamo na vseh točkah, je pa res, da je bilo veliko dela in truda treba vložiti tudi v ureditev nekaterih zadev za nazaj."

#### ► Lahko poveste kaj več o projektu Hiša Blagajana?

"Trenutno gre za stanovanjsko hišo na Topolu, ki naj bi služila potrebam civilne zaščite in jo ima občina v lasti že od nastanka, a nikoli ni bila v funkciji. Odločali smo se, ali bi jo prodali, nato pa je prišla ideja s strani OŠ Preska, Rotary Cluba Medvode in TD Katarina, da bi jo oživili in v njej uredili Center šolskih in obšolskih dejavnosti, nekakšen informacijski izobraževalni center Polhograjskih Dolomitov. S projektom želimo začeti prihodnje leto in z njim smo že seznanili tudi krajanje. Vključeval bo adaptacijo hiše in pripravo vsebin v sobivanju z naravo in za naravo."

#### ► Oktobra je vrata odprl Spar. Govorice so, da naj bi prišel še Lidl. Drži ali ne?

"Drži, da sta se še dva trgovca zanimala za površine v Medvodah, s katerimi pa ne razpolagamo. Območij za kakšen nov trgovski center ni predvidenih niti v spremembah občinskega prostorskega načrta."

#### ► S spremembo prometnega režima je zaprt dovoz do Coffee to go. Zakaj?

"To celotno zemljišče pri Bojtu je Občina brez gradbenega dovoljenja leta 2012 spremenila v parkirišče. Ukrepala je gradbena inšpekcija, izrekla opozorilo in nato izdala odločbo Občini Medvode, da mora zemljišče povrniti v prvotno stanje. Občina tej odločbi ni sledila in je zato v letu 2014 dobila prepoved razpolaganja z nepremičnino. V posmeh temu je kasneje sklenila še najemno pogodbo z investitorjem Coffee to go. Že na začetku je bila pogodba torej nična. Naknadno smo morali v aprilu investirati dobrih šest tisoč evrov, da smo zemljišče povrnili v prvotno stanje, saj sicer niti s svojim projektom parkirišča niti z

rekonstrukcijo Barletove ceste ne bi bilo nič. Ko je Direkcija RS za infrastrukturo potrdila izvoz za Spar, je dala zahtevo, kako naj bo urejen izvoz iz Barletove, s katerim se je zaprl uvoz do Coffee to go. Direkcija je s tem črtala prejšnjo soglasje, ki ga je dala investitorju. Skupaj z njim smo ves čas vodili pogovore, da bi dejavnost preselil nižje, kjer je prav tako občinsko zemljišče, a se je zapletlo, ker mu Direkcija tam ni dala soglasja za uvoz in izvoz pri državni cesti. Po trenutno veljavnih dokumentih investitor na sedanjem mestu dejavnosti ne more opravljati, o čemer smo ga obvestili. Veseli me, da smo ohranili nivo komunikacije in se dogovorili, da bo pri investiciji izgradnje parkirišča pri Bojtu, s katero bo občina začela spomladi, dejavnost preselil na del tega parkirišča. Sklenjena bo nova pogodba."

#### ► V oktobru ste bili v Niddi v Nemčiji, na začetku novembra še v Bruslju.

"V Niddo smo bili povabljeni na dogodek ob 25. obletnici padca železne zaves. Iz Občine Medvode je šla tja delegacija sedmih, od tega so bile štiri godbenice. Sodelovali smo na dogodku in vzpostavili kontakte, saj je bil to naš prvi obisk pri njih. Imamo veliko podobnosti, nismo pa govorili o pobratenju, saj menim, da je eno pobratenje na leto dovolj. V Bruselj pa sem odšel pretekli teden na kratek delovni obisk. Evropska komisija je povabila predstavnike lokalne samouprave s ciljem predstavitve prihodnje finančne perspektive in možnosti črpanja sredstev za lokalne skupnosti. Predstavili so nam predvsem projekta Life+ in Natura. Stroške tako našega obiska v Niddi kot mojega v Bruslju so krili organizatorji."

#### ► Na kranjskem sodišču so začeli obravnavati skoraj polmilijonsko tožbo Mestne občine Kranj in Občine Šenčur zoper Občino Medvode zaradi izstopa iz skupnega projekta Gorki. Ste se že kaj dogovorili?

"Na sodišču je bil prisoten naš odvetnik. Za začetek decembra je razpisana nova obravnava. Vsi trije župani se bomo dobili na sestanku, da bomo videli, ali

bomo šli s tožbo do konca ali bomo sklenili izvensodno poravnavo. Gre za zahtevno pravno materijo, posebej pa me skrbi morebiten neugoden razplet za našo občino in posledice na proračun."

#### ► Je že pripravljen osnutek proračuna za leto 2016?

"Delovno gradivo osnutka proračuna 2016 je pripravljeno. Zaradi vprašanja kohezije, največjega evropskega projekta, ki ostaja odprto, in 1,02 milijona evrov, kolikor bomo morali plačati za Regijski center za ravnanje z odpadki Ljubljana, imamo težko finančno situacijo. Odhodkovno stran bo treba zmanjšati še za 1,5 milijonov evrov. V veljavnem proračunu so bila zmanjšana sredstva za družbene dejavnosti, tako da se bomo maksimalno trudili, da tokrat v to področje ne bomo posegali. Zmanjšanje bo na postavki investicij. Delovno gradivo osnutka proračuna je na odhodkovni strani visoko 16,5 milijona evrov prav zaradi investicij. Občinska uprava je v pol leta pripravila veliko projektov, za skoraj vsako krajevno skupnost vsaj eno investicijo, svetniki pa bodo povedali, v katere za zdaj še ne bomo šli."

#### ► Aktualna tema v Sloveniji v zadnjem času je begunska kriza. Kako so nanjo pripravljene Medvode?

"Kar je bilo vprašanj s strani države, smo jim posredovali odgovore. Nima nobenih objektov, kamor bi lahko namestili begunce. Imamo samo šotore civilne zaščite, ki pa v zimskem času niso primerni. Je pa res, da ni prišel noben indic, da bi se razmišljalo o namestitvah v občini Medvode."

#### ► Bliža se praznični december.

"Za občinsko upravo in občinski svet bo zelo naporen. Predvideni sta dve seji občinskega sveta, na katerih bo v obravnavi osnutek in nato predlog proračuna za prihodnje leto. Na občini bomo skušali odprte zadeve v čim večji meri zaključiti, da bomo v novo leto vstopili čim manj obremenjeni. Za občane pa upam, da bo to zelo prijeten mesec in da ga bodo čim večkrat doživljali ob utripu veselega decembra v Medvodah."

## SOTOČJE JE PRILOGA ČASOPISA Gorenjski Glas

**SOTOČJE** (ISSN 1580 - 0547) je priloga Gorenjskega glasa o občini Medvode. Prilogo pripravlja Gorenjski glas, d. o. o., Kranj, Bleiweisova cesta 4, s sodelavci: Peter Košenina, Boštjan Luštrik, Boris Primožič in Franci Rozman. Odgovorna urednica: Marija Volčjak, urednica priloge Maja Bertoncelj (maja.bertoncelj@g-glas.si). Oglasno trženje: Mateja Žvižaj, telefon: 04/201-42-48, 041/962 143, telefaks: 04/201-42-13. E-pošta: info@g-glas.si. Delovni čas: ponedeljek, torek, četrtek in petek od 7. do 15. ure, sreda od 7. do 16. ure, sobote, nedelje in prazniki zaprto. Priprava za tisk Gorenjski glas, d. o. o., Kranj; oblikovanje: Matjaž Švab; tisk: Tiskarna Littera picta, d. o. o.; SOTOČJE številka 9 je priloga 91. številke Gorenjskega glasa, 13. novembra 2015. V nakladi 6000 izvodov jo dobijo vsa gospodinjstva v občini Medvode brezplačno. Občina Medvode, C. komandanta Staneta 12, Medvode. Na naslovnici: Nika in Nina Babšek iz Medvod / Foto: Tina Dokl

# Za občane odprli sprejemno pisarno

Z novembrom je zaživela reorganizacija občinske uprave. Ostali so le trije oddelki in urad župana. Reorganizacija prinaša tudi spremembe za občane.

## MAJA BERTONCELJ

V organizaciji občinske uprave, ki trenutno šteje 24 zaposlenih, je prišlo do sprememb. Ostali so le trije oddelki in urad župana. Vodje so Sonja Rifel na oddelku za splošne, premoženjsko-pravne in družbene zadeve, Katja Gomboši Telban na Oddelku za okolje, prostor in razvoj ter Sanja Malej na Oddelku za proračun, finance in gospodarstvo.

Več o reorganizaciji je povedala Silvana Markič, direktorica občinske uprave: "Reorganizacija v preteklosti ni bila nikoli izvedena. Tokrat je bila izvedena na osnovi že v juniju sprejetega odloka o organizaciji občinske uprave. Krea-cija odloka je bila zasnovana na težnji po čim manjši vertikalni delitvi delegiranih nalog. S tem se vzpostavi neposreden stik med vodstvom in javnimi uslužbenci, ki so zaposleni in delajo na prvi osnovni ravni organigrama. Odgovornost posameznika se poveča, zmanjšajo se možnosti za komunikacijske napake. Reorganizacija je nastala na

podlagi predstavitvenih pisem zaposlenih javnih uslužbencev, posameznih razgovorov v okviru izražanja želja, potreb, tudi pogojev ter poskusnih izvajanj del in nalog." Reorganizacija je prinesla tudi nekaj kadrovskih sprememb. "Do prerazporeditev nekaterih zaposlenih javnih uslužbencev je prišlo zaradi boljše organiziranosti in sorazmerne razporejenosti predvsem z vidika stremljenja h kvalitetnejšim rezultatom, hitrejšega reševanja in večjega učinka," je pojasnila Markičeva.

Reorganizacija je prinesla tudi nekaj novosti za občane. Ob sredah in petkih se spreminja delovni čas. Vzporredno s tem se spremeni tudi čas uradnih ur, in sicer ob sredah so do 17. ure in ob petkih do 13. ure. Ob torkih in četrtrkih ni uradnih ur, za stranke je na voljo sprejemna pisarna. Ta bo odprta vsak dan med 8. uro in 11.30 ter v popoldanskem času med 12. in 15. uro, ob sredah med 12.30 in 17. uro ter ob petkih med 12. in 13. uro. Sprejemna pisarna je urejena na novo, in sicer v pritličju,

v prostorih nekdanjega inšpektorata. "Stranke lahko tu oddajo vloge, dopolnitve, plačajo takso in nasploh pridobivajo prve informacije. Drugi zaposleni ne bodo sprejemali vlog, predvsem zaradi nenehnega motenja tekočega dela, boljše organiziranosti dela, koncentracije in varstva podatkov in prehoda na nov, prenovljen elektronski sistem poslovanja," pojasnjuje Markičeva. Nekateri zaposleni imajo v opisu del in nalog posebno krajevno pristojnost in celostno skrbijo za posamezne krajevne in vaške skupnosti. Zaradi odhoda enega javnega uslužbenca je območje občine porazdeljeno med štiri zaposlene: Franci Jeraj za območje KS Sora, Katarina Trnovec in VS Tehovec in Studenčice, Gregor Mrjasec za območje KS Preska - Žlebe, Seničica, Golo Brdo, Vaše - Goričane, Borut Gomboši za območje KS Medvode center, Smlednik in Senica ter Matevž Jekler za območje KS Pirniče in Zbilje. Ostali zaposleni jim pri tem nudijo podporo na posameznih strokovnih področjih.



OBČINA MEDVODE,  
Cesta komandanta Staneta 12,  
Medvode,

obvešča,

da je na svoji spletni strani [www.medvode.si](http://www.medvode.si) objavila javne natečaje za naslednja prosta delovna mesta:

## Višji svetovalec

v Oddelku za okolje, prostor in razvoj;

## Svetovalec

v Oddelku za okolje, prostor in razvoj;

## Občinski inšpektor

v Oddelku za splošne, premoženjsko pravne in družbene zadeve

ter javni razpis za delovno mesto:

## Finančnik VII/1

v Oddelku za proračun, finance in gospodarstvo

Rok za prijavo: 23. november 2015

Nejc Smolec, župan, l.r.

[www.medvode.si](http://www.medvode.si)

## Po fontani spet teče voda

MAJA BERTONCELJ, FOTO: PETER KOŠENINA

V oktobru so bila končana dela pri obnovi fontane v krožišču Na klancu v Medvodah. Fontana je bila zgrajena leta 2003, nemoteno pa je delovala le prvo leto. Zadnja leta občini ni bila ravno v ponos. Zastarela tehnologija je bila letos zamenjana z novejšo in precej bolj varčno. V času nizkih temperatur bodo črpalke izklopljene, spomladi pa načrtujejo tudi ureditev zelenih površin.



# O ureditvi ribje steze

Na delovnem sestanku so pristojni na terenu pregledali stanje pragu na Sori tik pred sotočjem z namenom, da se dogovorijo tudi o ureditvi ribje steze.



Agencija RS za okolje je že naročila pripravo projektne dokumentacije za zmanjšanje poplavne ogroženosti centra Medvod. V sklopu tega projekta bo obdelana tudi rekonstrukcija pragu na Sori pred sotočjem in ponovna vzpostavitev ribje steze.

## MAJA BERTONCELJ

Lani jeseni je ob poplavih močno narasla tudi reka Sora in uničila ribjo stezo, ki je potekala po sredini jezusa tik pred sotočjem. Odnoslo je njen levi del in višina med spodnjim in zgornjim nivojem jezusa se je povečala. Ribiči so opazili, da je bil s tem onemogočen dostop sulca in drugih rib po toku navzgor do drstišč v Sori. Zaletavali so se v jez in nekateri so se pri tem močno poškodovali. Z namenom rešitve te problematike so se na delovnem sestanku na sotočju srečali predstavniki Zavoda za ribištvo Slovenije, Ribiške družine Medvode, Agencije RS za okolje, Vodnega gospodarstva Kranj in župan Občine Medvode.

Jez je bil narejen ob izgradnji elektrarne. Sanacija je v pristojnosti države. "Agencija RS za okolje je seznanjena s stanjem pragu na Sori v Medvodah, tik pred sotočjem s Savo. Prag je v stabilnem stanju brez opaznejših poškodb. Levo krilo pragu, ki je bilo poškodovano po visokih vodah oktobra lani, je bilo takoj interventno sanirano. Odnešeno zavarovanje podslapje, ki je konstrukcijsko omogočalo prehod za ribe, stabilnostno ne ogroža pragu, po podatkih Zavoda za ribištvo in lokalne ribiške družine pa

je otežen prehod ribjega življa. Agencija RS za okolje je že naročila pripravo projektne dokumentacije za izboljšanje poplavnih razmer, za zmanjšanje poplavne ogroženosti centra Medvod, ki obsega daljši odsek Sore skozi Medvode, od iznad mostu pod glavno cesto do sotočja s Savo. V sklopu tega projekta bo obdelana tudi rekonstrukcija tega pragu in ponovna vzpostavitev ribje steze, glede na predvidoma nižjo stopnjo pragu. Pri umeščanju in konstrukciji ribje steze na pragu je dogovorjeno sodelovanje z Zavodom za ribištvo," je sporočila Verica Vogrinčič, vodja službe za odnose z javnostjo Agencije RS za okolje.

Da se je pristopilo k reševanju problematike, je zadovoljen tudi župan Medvod Nejc Smole: "Na delovnem sestanku se je izpostavila nezmožnosti sulca, da prehaja po Sori navzgor, po drugi strani pa problematika, na katero opozarja Občina Medvode, da ta prag ne služi svojemu namenu in da je treba zagotoviti, da se vsaj zniža, če že ne odstrani. Upamo, da bo ta delovni sestanek en korak v smeri realizacije te težave. Simulacije poplavnih kart namreč kažejo, da bi odstranitev pragu predvsem izboljšala poplavno varnost na sotočju in tudi na samem nogometnem igrišču."

VI SPRAŠUJETE,  
OBČINSKA UPRAVA ODGOVARJA

## MAJA BERTONCELJ

Za rubriko Vi sprašujete, občinska uprava odgovarja sprejemamo vprašanja po spletni pošti maja.bertoncelj@g-glas.si.

## ZDRAVKO KONJAR, SMLEDNIK

"Sprašujem vas, kdaj bo kaj novega glede pločnika v Smledniku (od križišča proti Pirničam). V letu 2013 so bila pobrana soglasja od lastnikov, ki mejijo na bodoči pločnik. Od vseh lastnikov na tej trasi sta bila proti izvedbi samo dva. Zanima me, koliko so strokovne službe daleč z izdelavo projekta za izgradnjo pločnika."

## MATEJA KOVAČ DRAGAR, ODDELEK ZA OKOLJE, PROSTOR IN RAZVOJ

"Skupina, imenovana s strani Krajevne skupnosti Smlednik, je v letih 2013 in 2014 zbirala soglasja lastnikov zemljišč za odstop zemljišč na trasi izgradnje načrtovanega pločnika od križišča v Valburgi proti Smledniku. Soglasja so se zbirala tako na levi strani cestišča kot tudi na desni strani. Po desni strani (gledano v smeri proti Pirničam) je bilo potrebno pridobiti okoli 34 soglasij tangiranih lastnikov, od tega trenutno na Občini Medvode razpolagamo s 15 soglasji, manjka torej 19 soglasij. Na levi strani (gledano v smeri proti Pirničam) je potrebno pridobiti okoli 20 soglasij, na Občini Medvode hranimo 12 soglasij, 8 soglasij manjka. S Krajevno skupnostjo Smlednik smo v dogovoru, da se bodo vsa pridobljena soglasja pregledala, glede na navedeno zgoraj pa se bo po vsej verjetnosti nadaljevalo z zbiranjem soglasij. Šele ko bodo pridobljena vsa potrebna soglasja, bo Občina Medvode nadaljevala s postopki in naročila nadaljnjo potrebno dokumentacijo. Že v primeru, da zgolj en lastnik soglasja ne da, je sama izvedba pločnika zelo otežena ali pa sploh nemogoča. Krajevna skupnost Smlednik je investicijo izgradnje pločnika od križišča v Valburgi proti Smledniku uvrstila na četrto mesto po prioriteti izvedbe (pred njo so: dokončanje ceste Valburga-Trboje, cesta Smlednik-Dragočajna in cesta s pločnikom od šole proti centru Smlednika), kar pomeni, da bo izvedba investicije potekala v skladu s planom Krajevne skupnosti ter razpoložljivimi sredstvi v proračunu Občine Medvode."

# Če ne moreš pomagati, vsaj ne nagajaj

Stanislav Ulanec je bil v občinski svet izvoljen z Nestranskarske liste za napredek krajev občine Medvode.

## MAJA BERTONCELJ

### ▣ Zakaj ste se odločili za vstop v lokalno politiko?

"V lokalno politiko sem se odločil vstopiti iz več razlogov. Na Senici sem leta 1980 kupil parcelo, zgradil hišo in se vanjo vselil leta 1990. Počasi sem začel sodelovati z lokalno skupnostjo. Pred petimi leti sem se odločil za kandidaturo v Svet Krajevne skupnosti Senica in bil izvoljen. V lokalno politiko sem sicer vstopil dokaj pozno. Motilo me je, da v našem kraju ni bilo zadostnega napredka, nobenega vlaganja, premalo pozornosti je bilo namenjene mladim. Kasneje sem se pridružil Nestranskarski listi za napredek krajev občine Medvode, kandidiral v občinski svet in bil izvoljen s pomočjo preferenčnih glasov. Ponovno sem bil izvoljen tudi v Svet Krajevne skupnosti Senica, kjer sem predsednik."

### ▣ Katere lastnosti po vašem odlikujejo dobrega svetnika?

"Potrjevati mora tiste predloge, ki so dobri za kraj, in se držati obljub, ki jih je dal volivcem. Potrjevati mora točke s programa liste, s katere je bil izvoljen, in te dobre predloge širiti naprej. Prizadevati si mora za boljši jutri in hoditi po poti napredka, ne pa stremeti k deljenju in metanju polen pod noge. Kot pravijo, se zarečenega kruha največ poje. Skušal bom ostati načelen in tega kruha ne okusiti."

### ▣ Katere cilje boste osebno poskušali uresničiti kot svetnik?

"Pridružil sem se Nestranskarski listi za napredek krajev občine Medvode in rad bi sodeloval pri tem napredku. Ko sem pred 35 leti prihajal v Medvode in si na Senici zgradil dom, je bilo veliko paradnih tovarn, kraj je živel. Po toliko letih v Medvodah ni skoraj nič novega, le tovarne so zamenjali trgovski centri. Prizadeval si bom za uresničitev obljub, danih na volitvah, in za dobrobit občine na prihodkovni strani. Če hočemo uresničiti dane obljube, potrebujemo denar, ki pa ga je v občinskem proračunu vedno manj. Želim si, da bi bile vse krajevne in vaške skupnosti zastopane

enako in deležne napredka. Prizadeval si bom tudi za ohranitev in oživljanje kulturne dediščine."

### ▣ Kje ta čas vidite največji problem v občini in kako bi ga rešili oziroma vsaj nakazali njegovo rešitev?

"Problem je v žaklju, v katerem je premalo denarja za vse. Časi so slabi, denar pa bi radi vsi. Čakati na evropska sredstva v tej situaciji je utopija. Bolje bi morali izkoristiti dobrine, ki nas obdajajo: jezera, polja, hribi, kmetije, skratka področje turizma in rekreacije. Delati je treba na odprtju novih delovnih mest in na prihodkovni strani proračuna. Določiti je treba strategijo razvoja in projekte peljati do konca, ne da se dela povsod po malo. Pospešiti je treba sprejem prostorskega načrta, ki bi z gradnjo novih objektov prinesel denar za uresničitev ciljev."

### ▣ Ste aktivni še na katerih drugih področjih v občini?

"Sem predsednik Sveta Krajevne skupnosti Senica in predsednik Odbora za komunalne dejavnosti pri občinskem svetu. Trenutno je trud usmerjen tudi v ustanovitev komisije ali odbora, ki bi končno določil potrebna pravila delovanja medvoške tržnice. Sem tudi predsednik društva ljubiteljev starin Gare."

### Kaj vam zapolnjuje prosti čas?

"Kot upokojenec imam časa veliko, a včasih vseeno premalo za vse. Politično udejstvovanje v lokalni skupnosti mi pobere kar nekaj časa. Poleg opravi okrog hiše in na vrtu si rad vzamem čas za rekreacijo. Igram košarko."

### ▣ Imate življenjsko vodilo oziroma moto?

"Ne oziraj se preveč na pot, ki si jo že prehodil. Glej naprej, kjer hodiš sedaj in kam pelje ta pot. Pomembno mi je tudi vodilo: Če ne moreš pomagati, potem vsaj ne nasprotuj."

### ▣ Na kaj ste v življenju najbolj ponosni?

"Na svoja dva sinova, ki živita že na svojem, in na hčer, s katero živiva v toplem domu, ki sem ga ustvaril. Ne smem pozabiti na dva vnuka. Ker sem v zasluženem pokoju, se bom lahko posvetil idejam, ki jih imam v mislih."



STANISLAV ULANEC

**Stanislav Ulanec stanuje na Spodnji Senici. Star je 61 let, je oče treh otrok. Po izobrazbi je strojni ključavničar, delal je kot samostojni podjetnik. Kot pravi, sedaj uživa zaslužen pokoj.**

# S pomočjo na domu lahko dlje ostanejo doma

"To storitev uporabljam že okrog devet let. Moja izkušnja je dolgoletna in pozitivna. Pomoč na domu mi omogoča, da lahko živim v domačem okolju," pravi uporabnica storitve iz Medvod, ki je zaradi bolezni na invalidskem vozičku.

## MAJA BERTONCELJ

Ko sami zaradi bolezni ali starosti ne zmorete več vsega in bi radi ostali v domačem okolju, lahko zaprosite za pomoč na domu. V občini Medvode jo od 1. januarja 2012 izvaja Comett zavod za pomoč in nego na domu (v nadaljevanju Comett) iz Ljubljane. Pomoč je namenjena osebam, starim več kot 65 let, ki so nesposobne za samostojno življenje, osebam s statusom invalida, drugim invalidnim osebam, kronično bolnim osebam in osebam z dolgotrajnimi okvarami zdravja ter hudo bolnim otrokom ali otrokom s težko motnjo v telesnem razvoju ali težko in najtežjo motnjo v duševnem razvoju, ki ni vključen v organizirane oblike varstva. Pomoč na domu obsega pomoč pri temeljnih dnevni opravilih, gospodinjsko pomoč in pomoč pri ohranjanju socialnih stikov.

**Storitev Pomoč na domu je sofinancirana iz občinskega proračuna. Občina Medvode je lani zanjo namenila nekaj manj kot 132 tisoč evrov.**

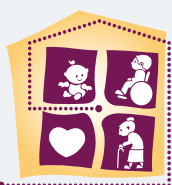
"V preteklem letu smo storitev pomoči na domu nudili 62 uporabnikom, kar je nekaj manj kot leto prej. Trenutno storitev nudimo 46 uporabnikom. Večinoma gre za starejše osebe, ki jih obiskuje osem oskrbovalk," je povedala Helena Čampa, direktorica Cometta. Obiskali smo gospo iz Medvod, ki pomoč koristi že okrog devet let. Pred Comettom jo je izvajal Center za socialno delo. "Potrebujem delno pomoč, ker sem zaradi bolezni na invalidskem vozičku. Živim sama in ta pomoč



Pomoč na domu trenutno koristi 46 uporabnikov, ki jih obiskuje osem oskrbovalk.

mi veliko pomeni. Največ mi pomagajo pri osebni negi in gospodinjskih opravilih. V rokah nimam moči, še dodatno mi jo pobere toplota. Oskrbovalke so zelo prijazne, nimam nobenih pripomb. Bi mi pa bilo bolj všeč, če bi k vsakemu hodila ena, dve, ne da skoraj vsak dan pride druga. Sem pa z vsemi zadovoljna," je povedala gospa. Kot pravi, vsem, ki se znajdejo v takšni situaciji, svetuje, naj zaprosijo za tovrstno pomoč: "Ni jim treba biti nerodno. Odločitev je sicer od vsakega posameznika, jaz imam dolgoletno in pozitivno izkušnjo. Brez pomoči bi težko ostala v domačem okolju." Obiskali smo jo na sredo. Oskrbovalka pride k njej vsak delovni dan za eno uro. Ta dan je odšla po nakupih v trgovino. "Pomoč na domu je zelo potrebna storitev, saj ljudem omogoča, da čim dlje ostanejo doma. V Medvodah sem oskrbovalka že devet let. Večina uporabnikov ima pomoč vsak dan po eno uro, nekateri tudi večkrat na dan. Največ je jutranjih neg in

ohranjanja socialnih stikov. Včasih več pomeni pogovor kot kakšna opravila," je pojasnila oskrbovalka Martina. Storitev pomoč na domu je sofinancirana iz občinskega proračuna. Občina je lani zanjo namenila nekaj manj kot 132 tisoč evrov. "Ta pomoč je res zlata vredna in občini se moram zahvaliti, da nam pomaga," pravi gospa. In koliko pomoč stane uporabnika? Od ponedeljka do sobote 5,51 evra na uro, ob nedeljah 7,94 evra, ob praznikih pa 8,55 evra. Če uporabnik ni sposoben plačati storitve, lahko zaprosi za oprostitev plačila pri pristojnem centru za socialno delo. Osebe s statusom invalida po zakonu o družbenem varstvu duševno in telesno prizadetih oseb ter osebe, ki prejemajo denarno socialno pomoč, pa so oproščene plačila storitve v celoti. In kar je tudi pomembno. Občani so lahko brez skrbi. Občina nikdar ne bo zahtevala vrnitve doplačanih sredstev, zato naj se uporabniki za lastništva svojih nepremičnin ne bojijo.



Zavod za pomoč  
in nego na domu

## Občina Medvode svojim občanom nudi Pomoč na domu.

Storitev, ki je namenjena starejšim, invalidom in kroničnim bolnikom, izvaja COMETT, Zavod za pomoč in nego na domu, Tbilisijska cesta 57b, Ljubljana. Ostareli, bolni oziroma njihovi svojci ob delovnikih od 8. do 12. ure lahko za informacije o storitvi pokličete kontaktno telefonsko številko **01/244 31 05** ali pišete na elektronski naslov: **zavod.campa@comett.si**.





OBČINA MEDVODE  
OBČINSKA UPRAVA  
Oddelek za okolje, prostor in razvoj  
Cesta komandanta Staneta 12, 1215 Medvode

Datum: 3. 11. 2015

## LETNO POROČILO O SPREMLJANJU ZDRAVSTVENE USTREZNOSTI PITNE VODE IZ VAŠKIH VODOVODNIH SISTEMOV ZA LETO 2014

V Občini Medvode je oskrba prebivalcev s pitno vodo urejena z javnimi vodovodnimi sistemi in z vaškimi vodovodnimi sistemi (VVS). Javne vodovodne sisteme upravlja podjetje Komunala Kranj, d. o. o., in pokrivajo predvsem ravninski del občine, območje Osolnika in območje Katarine. Poročilo o ustreznosti pitne vode v javnem vodovodnem sistemu za leto 2014 je bilo objavljeno v februarju številki Sotočja, v nadaljevanju pa objavljamo poročilo o vaških vodovodnih sistemih.

VVS upravljajo vaški vodovodni odbori oziroma njihovi gospodarji in pokrivajo predvsem hriboviti del občine. Občina je za izvajanje notranjega nadzora in spremljanje stanja VVS tudi v letu 2014 sklenila letno pogodbo z Zavodom za zdravstveno varstvo Ljubljana, ki je preko celega leta izvajal odvzem vzorcev pitne vode, analiziranje teh vzorcev v laboratoriju, pripravo poročil o ugotovitvah analiz in glede na ugotovitve izvajal tudi potrebne dezinfekcije posameznih delov ali celotnih VVS. Za nekaj manjših VVS, za katere Občina Medvode ni treba poskrbeti za izvajanje notranjega nadzora, in za vsa lastna zajetja skrbijo lastniki sami. Zanje nimamo podatkov o ustreznosti pitne vode, s katero se oskrbujejo njihovi lastniki in drugi uporabniki. Na nekaterih VVS se je izvajal tudi državni nadzor oziroma monitoring pitne vode RS. Vsa poročila o ugotovitvah analiz so objavljena na spletni strani Občine Medvode (<http://www.medvode.si/obvestila.htm>).

### VVS GOLO BRDO - HRIB

Na ta VVS je priključeno 134 objektov iz naselij Golo Brdo, Seničica in Žlebe. Voda se kemijsko ali mehansko ne obdeluje. V okviru notranjega in državnega nadzora je bilo odvzetih skupaj 11 vzorcev vode. Od tega je bilo šest vzorcev neskladnih. Od teh se je pri šestih vzorcih ugotovila neskladnost zaradi prisotnih koliformnih bakterij, pri treh vzorcih zaradi prevelikega števila prisotnih kolonij pri 37 °C in pri enem vzorcu zaradi prisotnih enterokokov.

### VVS GOLO BRDO - POLANA

Na ta VVS je priključeno 43 objektov iz naselja Golo Brdo. Voda se od 26. septembra 2014 pripravlja z UV-žarnico in vodikovim peroksidom. V okviru notranjega in državnega nadzora je bilo odvzetih skupaj 18 vzorcev vode. Od tega je bilo 12 vzorcev neskladnih. Od teh se je pri 10 vzorcih ugotovila neskladnost zaradi prisotnih koliformnih bakterij, pri enem vzorcu zaradi prisotnih bakterij *clostridium perfringens* (vključno s sporami), pri petih vzorcih zaradi prisotnih bakterij *escherichia coli*, pri osmih vzorcih zaradi prevelikega števila prisotnih kolonij pri 37 °C in pri enem vzorcu zaradi prisotnih enterokokov. V veljavi je stalen ukrep prekuhavanja vode.

### VVS MAMOVEC - TEHOVEC

Na ta VVS je priključeno 13 objektov iz naselja Tehovec. Voda se kemijsko ali mehansko ne obdeluje. V okviru notranjega nadzora je bilo odvzetih skupaj devet vzorcev vode. Od tega so bili štiri vzorci neskladni. Od teh se je pri štirih vzorcih ugotovila neskladnost zaradi prisotnih koliformnih bakterij, pri štirih vzorcih zaradi prisotnih bakterij *escherichia coli*, pri enem vzorcu zaradi

prevelikega števila prisotnih kolonij pri 36 °C in pri enem vzorcu zaradi prisotnih enterokokov. V veljavi je stalen ukrep prekuhavanja vode.

### VVS TRNOVEC - GOVEJEK

Na ta VVS je priključeno 33 objektov iz naselja Trnovec. Voda se kemijsko ali mehansko ne obdeluje. V okviru notranjega nadzora je bilo odvzetih skupaj 13 vzorcev vode. Od tega je bilo šest vzorcev neskladnih. Od teh se je pri šestih vzorcih ugotovila neskladnost zaradi prisotnih koliformnih bakterij in pri enem vzorcu zaradi prevelikega števila prisotnih kolonij pri 36 °C.

### VVS ŽLEBE - JETRBENK

Na ta VVS je priključeno 83 objektov iz naselja Žlebe. Voda se kemijsko ali mehansko ne obdeluje. V okviru notranjega in državnega nadzora je bilo odvzetih skupaj 14 vzorcev vode. Od tega je bilo devet vzorcev neskladnih. Od teh se je pri osmih vzorcih ugotovila neskladnost zaradi prisotnih koliformnih bakterij, pri petih vzorcih zaradi prisotnih bakterij *escherichia coli* in pri enem vzorcu zaradi prevelikega števila prisotnih kolonij pri 36 °C. V veljavi je stalen ukrep prekuhavanja vode.

### VVS ŽLEBE - SENIČICA

Na ta VVS je priključeno 89 objektov iz naselij Seničica in Žlebe. Voda se kemijsko ali mehansko ne obdeluje. V okviru notranjega in državnega nadzora je bilo odvzetih skupaj 16 vzorcev vode. Od tega je bilo 14 vzorcev neskladnih. Od teh se je pri 13 vzorcih ugotovila neskladnost zaradi prisotnih koliformnih bakterij, pri dveh vzorcih zaradi prisotnih bakterij *clostridium perfringens* (vključno s sporami), pri petih vzorcih zaradi prisotnih bakterij *escherichia coli*, pri enem vzorcu zaradi prevelikega števila prisotnih kolonij pri 22 °C, pri enem vzorcu zaradi prisotnih enterokokov in pri enem vzorcu zaradi prisotnih parazitov *giardia duodenalis*. V veljavi je stalen ukrep prekuhavanja vode.

### VVS STUDENČICE

Ta VVS je bil 1. julija 2014 prevezan na javni vodovodni sistem Studenčice (vrtina Studenčice L3). Na ta VVS je bilo oziroma po 1. juliju 2014 je na javni vodovodni sistem Studenčice (vrtina Studenčice L3) priključeno 46 objektov iz naselja Studenčice. Voda se je do 1. julija 2014 pripravljala s filtriranjem. V okviru notranjega in državnega nadzora je bilo do 1. julija 2014 odvzetih skupaj sedem vzorcev vode. Od tega je bilo vseh sedem vzorcev neskladnih. Od teh se je pri sedmih vzorcih ugotovila neskladnost zaradi prisotnih koliformnih bakterij, pri enem vzorcu zaradi prisotnih bakterij *clostridium perfringens* (vključno s sporami), pri štirih vzorcih zaradi prisotnih bakterij *escherichia coli*, pri enem vzorcu zaradi prevelikega števila prisotnih kolonij pri 22 °C in pri enem vzorcu zaradi prevelikega števila prisotnih kolonij pri 37 °C. Kljub bistveni izboljšavi kvalitete vode po izvedeni prevezavi na nov vodni vir je še vedno v veljavi stalen ukrep prekuhavanja vode.

### VVS ŽLEBE - STUDENČICE

Ta VVS je bil 1. decembra 2010 prevezan na javni vodovodni sistem Studenčice (vrtina pri »Knavso-

vi smreki«). Na ta VVS je bilo oziroma po 1. decembru 2010 je na javni vodovodni sistem Studenčice (vrtina pri »Knavsovi smreki«) priključeno 30 objektov iz naselja Žlebe. 1. novembra 2014 je prišlo do okvare na reducirnem ventilu in posledično do motne vode. Ker na vodovodnem sistemu ni bilo omogočeno spiranje vodovodnega sistema, se je pristopilo k namestitvi blatnih izpustov pri hišah Žlebe 4/b in Žlebe 7.

### VVS PRESKA

Na ta VVS je priključeno 43 objektov iz naselja Preska (na Preški cesti, na Bergantovi cesti, na Kurirski cesti in na Cesti v Žlebe). Voda se kemijsko ali mehansko ne obdeluje. V okviru notranjega nadzora je bilo odvzetih skupaj šest vzorcev vode. Med njimi ni bilo nobenega neskladnega vzorca.

### VVS PETRINA

Na ta VVS je priključeno 15 objektov iz naselja Žlebe. Voda se kemijsko ali mehansko ne obdeluje. Notranji nadzor na tem VVS izvajajo uporabniki sami. Občina nima podatkov o ustreznosti pitne vode iz tega VVS.

### VVS VAŠE

Na ta VVS je priključeno sedem objektov iz naselja Vaše. Voda se kemijsko ali mehansko ne obdeluje. Notranji nadzor na tem VVS izvajajo uporabniki sami. Občina nima podatkov o ustreznosti pitne vode iz tega VVS. V veljavi je stalen ukrep prekuhavanja vode.

### VVS SORA

Na ta VVS sta priključena dva objekta iz naselja Sora. Voda se kemijsko ali mehansko ne obdeluje. Notranji nadzor na tem VVS izvajajo uporabniki sami. Občina nima podatkov o ustreznosti pitne vode iz tega VVS. V veljavi je stalen ukrep prekuhavanja vode.

### LASTNA ZAJETJA

Lastna zajetja ima 81 objektov iz naselij Golo Brdo, Seničica, Setnica, Studenčice, Trnovec, Žlebe in Sora. Voda se kemijsko ali mehansko ne obdeluje. Notranji nadzor izvajajo uporabniki sami. Občina nima podatkov o ustreznosti pitne vode iz teh lastnih zajetij.

Na podlagi prejetih poročil o spremljanju zdravstvene ustreznosti pitne vode iz vaških vodovodnih sistemov (VVS) uporabnike pitne vode iz naslednjih VVS obveščamo, da je zaradi varovanja zdravja ljudi v veljavi stalen ukrep prekuhavanja pitne vode in je zato potrebno do nadaljnjega vodo za uporabo v prehrabne namene obvezno prekuhavati:

- VVS Golo Brdo - Polana
- VVS Mamovec - Tehovec
- VVS Žlebe - Jetrbenk
- VVS Žlebe - Seničica
- VVS Studenčice
- VVS Vaše – le hiše, ki niso priključene na javni vodovodni sistem
- VVS Sora – le hiše, ki niso priključene na javni vodovodni sistem

Poročila o spremljanju zdravstvene ustreznosti pitne vode iz posameznih VVS ter poročila o preskusih posameznih vzorcev pitne vode so stalno dostopna na spletnih straneh Občine Medvode.

Navodila, priporočila in mnenja glede vzdrževanja sistemov za oskrbo s pitno vodo ter hišnih vodovodnih sistemov so objavljena na spletnih straneh Nacionalnega inštituta za javno zdravje.

Vodovodni odbori VVS  
in Občina Medvode



# PROGRAM ZAVODA KM MEDVODE



## URICE ZA ZDRAVJE

### Zdravilne rastline



petek, 13. 11. 2015, ob 17:00 v klubu Jedro

### Izdelovanje mandal



četrtek, 26. 11. 2015, ob 19:00  
v avli Kulturnega doma Medvode

### Naravna kozmetika iz domačega lonca

petek, 4. 12. 2015 ob 18:00 v klubu Jedro

## HIP HOP KONCERT: MARKAN, ŽARE, SKENDO

Sobota, 14. 11. 2015, ob 21:00 v klubu Jedro



## DELAVNICA IZDELOVANJA NAKITA

Petek, 20. 11. 2015, ob 17:00 v klubu Jedro

Obvezne prijave na: [maja.dd@beemajasi.si](mailto:maja.dd@beemajasi.si); gsm: 051358000

Petek, 4. 12. 2015, ob 17:00  
v avli Kulturnega doma Medvode.

## KONCERT SKUPN DEKADENT, MOROST IN SKRUN

Petek, 27. 11. 2015, ob 21:00 v klubu Jedro



## PREDAVANJE - KAKO POISKATI PRAVEGA PARTNERJA ZASE?

Torek, 1. 12. 2015, ob 17:00  
v avli Kulturnega doma Medvode

## SREČANJE FILMSKIH USTVARJALCEV

Četrtek, 3. 12. 2015 ob 18:00 v klubu Jedro

V klubu Jedro izvajamo tudi otroško-mladinski center Bivak, tečaj španščine, gonge, jogo, plesne tečaje za različne generacije, trening socialnih veščin, Magic the gathering. Za januar pripravljamo tudi tečaj francoščine. Več informacij na [INFO@KMMEDVODE.SI](mailto:INFO@KMMEDVODE.SI)

## PRETEKLI DOGODKI



Metal med vodami



Metal med vodami



otroško-mladinski center Bivak



Šolski ples



Tečaj španščine



Potopisno predavanje



Sejem gramofonskih plošč



Počitniško varstvo

# Letošnja največja zasebna investicija

Konec oktobra je v Medvodah vrata odprl hipermarket Spar, ki predstavlja največji del novega poslovno-trgovskega centra.



Najprej so z rezanjem traku odprli trgovino, nato so si skupaj ogledali ponudbo: Igor Domjan, prokurist Spar Slovenija, Bruno Lah, vodja profitnega centra Spar, župan Občine Medvode Nejc Smole in Jure Paušer, direktor JVG.

**MAJA BERTONCELJ, FOTO: PRIMOŽ PIČULIN**

"Kupili smo zemljišče iz stečajne mase in razvili ta prekrasen projekt, ki ga je družba JVG zgradila v rekordnem času nekaj več kot štirih mesecev. Podjetje Spar je v to trgovino vložilo šest milijonov evrov. Zaposlili smo 28 ljudi, pretežno iz Medvod. Drugič v Sloveniji odpiramo trgovino z najnovejšim konceptom, ki temelji na naravnih materialih, na naravnih barvah s poudarkom na slovenski ponudbi," je 29. oktobra, ob odprtju megamarketa Spar v Medvodah povedal Igor Domjan, prokurist Spara Slovenija.

Spar je v Medvodah nadaljeval s širitvijo svoje trgovinske mreže. To je že njihova 95. trgovina v Sloveniji. Ob tem dogodku je podjetje podarilo štiri tisoč evrov za pomoč socialno ogroženi družini Kosec. Investitor gradnje novega hipermarketa je podjetje JVG, zgradilo pa ga je podjetje CGP. Trgovina se razprostira na 1760 kvadratnih metrih površine. Ponudbo centra na območju nekdanjega Colorja bodo v kratkem dopolnili tudi gostinski lokal, trgovina s tekstilom KIK, specializirana prodajalna z medicinskimi pripomočki Sanolabor, knjigarna Mladinska knjiga, Zavarovalnica Triglav ter cvetličarna. Obiskovalcem je na voljo 163 brezplačnih parkirnih mest.

Slovesnega odprtja se je udeležil tudi župan Občine Medvode Nejc Smole, ki je v govoru med drugim poudaril: "Kar nekaj zadnjih let je na tem mestu stal vse bolj žalosten pomnik nekdanjega ponosa, kot je bila tovarna Color. Danes odpira vrata nov trgovski center, čez dober mesec pa še drugi poslovno-trgovski del. Gre za največjo zasebno investicijo v naši občini v letošnjem letu, ocenjeno na slabih deset milijonov evrov. V tej investiciji vidim možnost za odskok, da se Medvode iz apatije in stagnacije prebudijo in zacvetijo."

ANKETA

## Konkurenca je dobrodošla

V Medvodah se je odprl nov trgovski center. Središče dobiva novo podobo. Je trgovin preveč, premalo in kako ste zadovoljni s spremenjeno podobo mesta?

**MAJA BERTONCELJ, FOTO: PRIMOŽ PIČULIN**

**Mile Kandus:**



"V Sparu sem delal zadnjih dvanajst let pred upokojitvijo. Konkurenca je vedno dobrodošla. Jasno pa je, da se bomo morali navaditi na novo podobo tega dela Medvod. Upam, da bodo tudi na "Martanovem dvorišču" začeli kaj

delati. Čas bo prinesel svoje. Seveda bi bilo dobro, če bi dobili tudi kakšen proizvodnji obrat, kjer bi bilo več ljudi zaposlenih. Tukaj je relativno malo delovnih mest."

**David Grajzar:**



"V redu mi je, da se odpirajo novi trgovski centri, da ni treba za vsako malenkost v Ljubljano ali v Kranj. Ta del Medvod je sedaj bolj urejen, kar mi je všeč. Mi je pomembno, da je center lepo urejen, in zdi se mi, da gre tudi na tem področju na bolje."

**Irena Sonc Šlenc:**



"Načeloma ne zagovarjam večjih trgovskih centrov, tako da mi ni všeč, da je vedno več trgovin. Po drugi strani pa mi je všeč, da smo dobili nekaj svežega, nekaj novega. Konkurenca je vedno dobra in tudi drugi trgovci se potem bolj po-

trudijo. So pa Medvode majhen kraj in menim, da ne potrebujemo toliko trgovin. Kar se tiče urejanja središča Medvod, vidim, da se stvari premikajo. Menim pa, da bi si takšen kraj zaslužil park, kamor se greš lahko sprehajat, igrat z otrokom. To manjka, možnost pa kislim, da je, in sicer pri sotočju. Tudi pri športnem parku se je nekaj dogajalo. So prave smernice. Upam, da bom kaj tega tudi še doživela."

**Janez Šušteršič:**



"Meni bi bilo bolj všeč, če bi dobili kakšen nov proizvodni obrat. Glede na to, da se je sedaj uredilo neurejeno območje, pa je to vzpodbudno. Vprašanje je finančno stanje ljudi, da bodo to konkurenco lahko izkoriščali. Sicer pa si

jaz središče nekega kraja predstavljam drugače, ne da so to trgovski centri, temveč da se ljudje družijo na drugačni osnovi, ne zgolj pri kupovanju in prodajanju. Je pa bolje tako, kot da je neurejeno."



# PREVC

SALONI POHIŠTVA

- ✓ dnevne sobe
- ✓ sedežne garniture
- ✓ pohištvo po meri



PREVC, D.O.O., DORFARJE 17, ŽABNICA

## Ali je dnevna soba tudi vaš najljubši prostor?

Dnevna soba je lahko **prostor za počitek** in sproščanje, gledanje najljubšega filma, prostor za **druženje** z družino in prijatelji ... Lahko pa je tudi prostor za hiter prigrizek ali enostavno večerjo. Manjši otroci se večino časa v dnevnem prostoru igrajo, zato dodaten predal za **shranjevanje igračk** ne bo odveč. Dnevno sobo nekateri uporabljamo kot delovni kotiček, še posebej če nimamo na voljo drugega primerne prostora. Zagotovo lahko rečemo, da v nobenem drugem prostoru v stanovanju ne počnemo tako raznolikih stvari, kot ravno tukaj. Oprema mora našim aktivnostim v dnevni sobi kar najbolj ustrezati.

## Priporoča Peter Prevc!

Izberimo kakovostno pohištvo, ki je sestavljivo po elementih. Za vsak prostor se najde primerna rešitev. V naših salonih pohištva vam svetujemo pri **opremljenju dnevnih sob** in izbiri **sedežne garniture**. V mesecu novembru lahko naročite dnevno sobo Prizma po posebni akcijski ceni. Pokličite nas ali pa nas obiščite v Alples studiu Ljubljana BTC, hala 10 ali v salonu Žabnica, Dorfarje 17, Žabnica. Več o akcijski ponudbi pohištva na [www.prevc.si](http://www.prevc.si).



Salon Prevc Žabnica, Dorfarje 17, Žabnica, tel.: (04) 502 19 00, e-pošta: [info@prevc.si](mailto:info@prevc.si)  
Alples studio Ljubljana BTC, BTC hala 10, tel.: (01) 541 18 20, e-pošta: [alples.studio@prevc.si](mailto:alples.studio@prevc.si)

[www.prevc.si](http://www.prevc.si)

## Želite biti osebno obveščeni v primeru motene oskrbe s pitno vodo?

Prijavite se na **brezplačno** obveščanje po e-pošti ali SMS sporočilih.

Obiščite našo spletno stran [www.komunala-kranj.si](http://www.komunala-kranj.si) in izpolnite obrazec "Prijava na obvestila".

Vašo prijavo lahko sporočite tudi na [info@komunala-kranj.si](mailto:info@komunala-kranj.si) ali pisno na naslov **Komunala Kranj, d.o.o.**, Ulica Mirka Vadnova 1, 4000 Kranj.

## BODITE INFORMIRANI!

Čisto je lepo.

# Raziskovala staranje medvoškega prebivalstva

Pogovor z Nežo Barle, Medvoščanko, ki je v sklopu podiplomskega študija socialnega dela z družino izvedla raziskavo o staranju prebivalstva v občini Medvode. Pretekli mesec je predstavila rezultate.

**MAJA BERTONCELJ**

## ► Kako je potekala raziskava?

"Raziskavo z naslovom Staranje prebivalstva v občini Medvode in razvoj uporabnikom potrebnih storitev v domovih in skupnosti sem izvedla v sklopu predmeta Inovacije in raziskovanje pri socialnem delu s starimi ljudmi. V maju je na Občini Medvode potekala okrogla miza s ciljno skupino, preko katere sem želela pridobiti odgovore na raziskovalna vprašanja, ki so me zanimala. Moja želja je bila, da bi prišlo čim več tistih, ki v občini delajo s starimi, in z odzivom sem bila zelo zadovoljna. Pogrešala sem le sodelovanje uporabnikov storitev in njihovih svojcev. Cilj in namen okrogle mize je bil odprt pogovor o socialnem, zdravstvenem in nasploh aktualnem stanju na področju starih v občini in vi-

harjenje idej o izboljšavah in morebitnih uresničljivih inovacijah za vnaprej."

## ► Kaj prinašajo rezultati?

"Raziskava za občino prinaša neki vpogled v to, kar že imamo in kar bi še lahko imeli. V občini Medvode deluje veliko društev in ustanov, ki delajo s starejšimi. Predlogov in želja za spremembe, tudi konkretnih, je bilo kar precej. Želja je po več terenskih in skupnostnih služb, kot so npr. dnevni centri za starejše, medgeneracijski centri, terensko delo, da bi nekdo, ki je usposobljen, hodil k starejšim na dom, raziskoval njihove potrebe in jih posredoval pristojnim organizacijam. Želijo si tok informacije od spodaj navzgor, in ne obratno, kot je večinoma sedaj. Problem je tudi finančno stanje. Starejšim denarja za dodatne storitve večinoma manjka. Želja je bila tudi povečati storitve za mobilnost starejših lju-



di. Dejavnosti, ki so jim namenjene, bi se bolj udeleževali, če bi bili bolj mobilni."

## ► Pričakujete, da bo raziskava prinesla kakšne spremembe?

"Vse je odvisno od tistih, ki lahko kaj spremenijo. Občutek mi pravi, da se v praksi ne bo kaj veliko spremenilo, nad čimer sem malce razočarana, a sem to pričakovala. Morda pa bo na podlagi moje raziskave do kakšnih sprememb prišlo čez čas. Poslala sem jo na občino in želim si, da bi bila neka podlaga za nadaljnje delo na tem področju, da ne bi le obležala v predalu."



**MOJCA FURLAN**

Imeni Medvode in sotočje v svojem pomenu opisujeta mnoga čudovita okolja in ekosisteme, ki jih prebivalci našega kraja v tempu prehitrega vsakdana jemljemo morda že kar za preveč samoumevne.

Ob povezavi z vedno bolj »modernimi« pojmi, kot so varovanje okolja, ekologija, trajnostni razvoj, ki se vedno pogosteje pojavljajo tudi v vsakdanjiku, pa morda za trenutek ali dva le postojmo. Z mislimi, še bolje pa s pogledom zaobjamimo čudoviti modrozeleni reki, obrežja s prepoznavnimi račkami, vse krasne griče

## Kotiček za trajnostni razvoj

*in hribe, obsijane s soncem ali skrite v meglenem oblaku, porasle z mogočnim drevjem in gozdovi, polnimi življenja. Tudi jezero imamo, pravi mali raj. Ste vedeli, da se v zaledju reke Save v Hrašah pri Smedniku skriva še en biser slovenske narave, mokrišče, ki je del zavarovanih območij Nature 2000?*

*Na kakšne načine delovati vsak dan, doma, v šoli, na delovnem mestu, pri nakupih, delu na vrtu, na polju, da bomo tudi za svoje otroke in vnuke ohranili osnovne naravne dobrine, vodo, zrak, prst? Ob izteku desetletja za vzgojo in izobraževanje za trajnostni razvoj in v še trajajočem desetletju biotske raznovrstnosti vam bom odgovore na ta in podobna vprašanja predstavila v prihodnjih prispevkih. Kako zmanjšati ogljični odtis? Katera so dejanja, ki bodo ohranila čudovito in enkratno sobivanje,*

*soodvisnost in prepletenost živih bitij na Modrem planetu? Kako bomo naravo v Medvodah in okoliških krajih ohranili zanamcem?*

*Pred nami je evropski teden zmanjševanja odpadkov. V dneh med 21. in 29. novembrom bomo večkrat spregovorili o pomenu doslednega ločevanja odpadkov v ustreznih zabojnikih za papir, steklo, embalažo. Cigaretne ogorki ne sodijo v odtok, ampak v mešane odpadke. Nevarne odpadke, kot so zdravila, barve ali baterije, moramo hraniti še posebej pazljivo. Odgovorno moramo poskrbeti za odvoz zavrženih elektronskih naprav, mobilnih. S preprostimi ukrepi lahko zmanjšamo količino odpadkov, tako da kupujemo, kar potrebujemo, in se zavestno izogibamo potrošništvu, ki osiromaši tako našo denarnico kot tudi našega duha.*

# Na krompir z dobro voljo

Društvo upokojencev Medvode je s 1200 člani najštevilnejše društvo v občini. Pred kratkim so se prvič pobratili, in sicer z društvom iz Kočevja, za druženje svojih članov pa so pripravili krompirjev dan.

**MAJA BERTONCELJ,**

FOTO: **MAJA BERTONCELJ, ALOJZ IZLAKAR**

Društvo upokojencev Medvode je 10. oktobra gostilo člane Društva upokojencev Kočevje. Dopoldne so si ogledali Medvode in Stari grad, popoldne pa je sledil najpomembnejši del, podpis listine o pobratenuju.

"Iz Kočevja je prišlo nekaj več kot sto članov društva. Za nas je to prvo pobratenje in gre za pomemben dogodek. Po zaslugi Majde Tratar z njimi sodelujemo že nekaj let. Ko smo jih obiskali v Kočevju, je bila izražena pobuda o pobratenuju. Danes se je uresničila s podpisom listine o pobratenuju. Gre za širjenje prijateljstva in sodelovanja med ljudmi. To je nekakšna obveza, da se bomo načrtno srečevali na različnih področjih, tako na športnem kot tudi kulturnem. Še bolj bomo utrdili in povečali srečanja članov," je povedala Marija Tome, predsednica Društva upokojencev Medvode. Ana Kosten, predsednica Društva upokojencev Kočevje, je izrazila željo, da bi se družili čim dlje. Z njimi je prišel tudi podžupan Kočevja Roman Hrovat. Predstavniki Občine Medvode Gregor Rozman je poudaril, da so upokojenci marsikdaj zgled tudi drugim, mlajšim organizacijam. Tako je lahko tudi tokrat. Za dobro voljo sta s harmoniko skrbela Franci Križaj in Mira Plešec ter pevski zbor Sončna jesen.

Drugi večji dogodek pa so imeli 5. novembra, ko so v prostorih društva pripravili drugi krompirjev dan. "Prva ideja lani je bila, da bi se v društvu vsaj enkrat na leto zbrali člani, ki smo aktivni na različnih področjih in se le redko srečujemo. Ker je to čas krompirjevih počitnic in ker je v tem času krompirja dovolj, smo se odločili, da pripravimo tudi nekaj tradicionalnih krompirjevih jedi, dan pa imenujemo Krompirjev dan v Društvu upokojencev Medvode. Glede na pozitivne odzive bo postal tradicija," je pojasnila Majda Tratar.

**"Za nas je to prvo pobratenje, pomemben dogodek. Gre za širjenje prijateljstva in sodelovanja med ljudmi. To je nekakšna obveza, da se bomo v prihodnje načrtno srečevali na različnih področjih, tako na športnem kot tudi kulturnem. Še bolj bomo utrdili in povečali srečanja članov."**



Listino o pobratenuju med društvoma upokojencev Medvode in Kočevje sta podpisali predsednici Marija Tome (levo) in Ana Kosten.



Krompirjev dan: tri vrste praženega krompirja, krompirjev golaž, njoki, cmoki, krompirjev zavitek, krompirjeva potica, tri vrste krompirjeve solate, gonč in grenadirmarš

Vstopnina je bila dobra volja. Pripravili so tri vrste praženega krompirja, krompirjev golaž, njoke, cmoke, krompirjev zavitek, krompirjevo potico, tri vrste krompirjeve solate, gonč in grenadirmarš. Potrudile so se tudi članice skupine za ročna dela, ustvarjalnih delavnic in slikanja. Za dobro vzdušje pa so skrbeli njihovi pevci in harmonikarji.



VETERINARSKA AMBULANTA  
MEDICOVET, d.o.o.

KAJUHOVA 23, 4000 KRANJ  
T: 04 235 82 60

[www.medicovet.si](http://www.medicovet.si)

Naša strokovna ekipa veterinarjev  
že 20 let v Kranju skrbi  
za zdravje vašega ljubljence,  
na Primskovem pri gostilni Arvaj.

# Dve desetletji Gasilske zveze Medvode

Obletnico so počastili s slavnostno akademijo.

**MAJA BERTONCELJ,**  
FOTO: **PETER KOŠENINA**

Dvajset let letos praznuje Gasilska zveza Medvode, ki jo tvori šest prostovoljnih gasilskih društev. Spomine na to obdobje so obujali 23. oktobra na slavnostni akademiji v Kulturnem domu Medvode. Pripravili so program, ki so ga sooblikovali Godba Medvode, pevka Ajda Malovrh, vokalna skupina Sorške kresnice, OŠ Pirniče in TV Medvode. Zahvalili so se tudi 64 posameznikom in organizacijam za pomoč pri razvoju gasilstva v Medvodah.

Kakšnih dvajset let je za zvezo, je povedal Miha Šušteršič, predsednik Gasilske zveze Medvode: "To je bilo dvajset uspešnih let. Zveza se je uspešno spopadla z intervencijami, veliko pa je bilo tudi lepih trenutkov, kot so praznovanja obletnic društev in uspehi na tekmovanjih. Pri tem izstopajo mladinke PGD Zbilje, izjemen



Na slavnostni akademiji so obujali spomine na prehojeno pot in se zahvalili posameznikom in organizacijam za pomoč pri razvoju gasilstva v občini. Zahvale sta podeljevala predsednik GZ Medvode Miha Šušteršič in poveljnik Franci Jarc.



**zlatarstvo trtnik**

<p><b>DELOVNI ČAS:</b> PON.-PET.: 9.-18. ure SOBOTA: 9.-12. ure</p>	<p>Seškova c. 9 1215 Medvode, tel.: 01/361 1694</p>
---	---



39,<sup>90</sup> EUR

59,<sup>90</sup> EUR

**ODKUPUJEMO VSE  
VRSTE ZLATA**

[www.zlatarstvo-trtnik.si](http://www.zlatarstvo-trtnik.si)

LUKA TRTNIK S.P., SMARJENE 159, ŠKOFIJICA

rezultat pa je prišel letos, ko imamo kar sedem ekip na državnem tekmovanju." Kot je nadaljeval, bo zveza svoje delo nadaljevala po ustaljenih programih z redno aktivnostjo z glavnim poudarkom na izobraževanju članstva. Medvoški gasilci so imeli že doslej veliko dela. "Tudi preteklo leto je bilo tako. To je bilo leto v znamenju naravnih nesreč. Začeli smo takoj prvo uro v novem letu s stanovanjskim požarom, prišel je žled, intervencija je trajala več kot teden dni, pa požar na gospodarskem splotju na Osolniku. Z enoto reševalcev iz vode iz PGD Zg. Pirniče smo sodelovali v mednarodni pomoči v Srbiji. Potem so prišle jesenske poplave. Oktobra so prizadele tudi del Medvod. To je bilo naporeno leto intervencij, za kar smo bili nagradjeni tudi z bronastim znakom civilne zaščite," je še dejal Šušteršič.

Poveljnik Gasilske zveze Medvode Franci Jarc je dodal nekaj besed o pripravljenosti medvoških gasilcev in o največjih intervencijah: "Kondicija operativnega in organizacijskega dela gasilske zveze je dobra. To pomeni, da se odzovemo na vsak klic občanov v najkrajšem možnem času, pomagamo tudi pri zadevah, ki niso v opisu naših del in nalog.

Gasilci smo ljudje, ki znamo prisluhniti in priti na pomoč. Treba je vedeti, da smo vsi prostovoljci. Nekako se moramo razvrstiti 24 ur na dan. Sposobni smo se odzvati vsak klic s tridesetimi do štiridesetimi gasilci v relativno kratkem času. Največja požara, pri katerih smo posredovali, sta bila požar sinteze v Colorju Medvode in požar v podjetju Tapos v industrijski coni Preska. Tudi naravne nesreče nam nič ne prizanašajo."

Velikega pomena gasilcev se kot poveljnik civilne zaščite zaveda tudi župan Občine Medvode Nejc Smole: "Gasilci so bili, so in bodo eden stebrov prostovoljnega dela v naši skupnosti. Občina bo še naprej računala nanje, bodo nepogrešljiv del pri pomoči in ob vseh naravnih nesrečah. Pomagajo nam na sistemu civilne zaščite in tudi pri ne čistih intervencijah, kot je urejanje komunalne infrastrukture. Upam, da organizacija gasilskih društev in zveze tudi v prihodnje ostane takšna, kot je bila doslej. Bodo nepogrešljiv del civilne zaščite, za tisti del, kjer lahko računamo nanje, za drugo pa bo poskrbela občina s svojimi enotami."

## Najslabše je, če ne pomagaš

Tretji preventivni dan v Medvodah je bil dobro obiskan, največ zanimanja pa je bilo med starejšo populacijo.

**MAJA BERTONCELJ**

Tudi letos je Komisija za preventivo Gasilske zveze Medvode pripravila preventivni dan, ki je potekal pred Blagovnim centrom Mercator. Lokacija je bila pravilno izbrana in zanimanje med ljudmi je bilo veliko, še zlasti med starejšimi. V sodelovanju z Zdravstvenim domom Medvode so prvič predstavili prikaz dela z defibrilatorjem in prikaz temeljnih postopkov oživljanja. Zagotovili so tudi servis in prodajo gasilnih aparatov. "Namen je predvsem ozaveščanje ljudi, da bi spoznali, da delo z defibrilatorjem in postopek oživljanja ni tako težko, kot si predstavljajo. Na splošno so tega premalo veščji in jih je strah. Zavedati se je treba, da lahko rešimo marsikatero življenje. Takšni dogodki so potrebni, moralo bi jih biti še več. Po družtvih imamo več kot dvajset certificiranih prvih posredovalcev, ki znajo pomagati, obvladajo temeljne postopke oživljanja in znajo tudi prikazati uporabo," je povedal Janez Kajzar, predsednik Komisije za preventivo Gasilske zveze Medvode.

Prikaz je z zanimanjem opazovala tudi Marinka Pečar: "Zelo me zanima, je pa to za starejše še težje. Prvič sem videla prikaz v živo. Veliko si je za zapomniti. Bi se ustrašila, da ne bi kaj narobe naredila. Takšnih izobraževanj je na splošno premalo. Kaj pomaga, če je v bližini defibrilator, če ga ne znaš uporabljati." Kot pravi Patricija Kajzar iz PGD Zg. Pirniče, uporaba ni



Preventivni dan v Medvodah je bil dobro obiskan.

zahtevna: "Če hočeš nekemu pomagati, ni težko, še posebej, če ti nekdo pokaže in večkrat slišiš ter vidiš. Defibrilator te po vklopu vodi. Moraš ga le poslušati in slediti navodilom. Najslabše narediš, če ne pomagaš. Kaj pa lahko gre narobe? Le to, da tistemu, ki mu nudiš pomoč, zlomiš rebra. V primerjavi z rešenim življenjem pa to pretehta."

Kako se lotimo oživljanja, pa je pojasnila Katja Vehar iz PGD Sora: "Najprej zagotovimo svojo varnost. Do človeka vedno pristopiš od spredaj, ga primeš za nadlahti, potreseš, vprašaš, če je v redu, pokličeš na pomoč. Dvigneš mu glavo, toliko, da mu sprostiš dihalne poti, poslušаш, če diha, preveriš, če ima utrip, in ravnaš naprej. Če oseba diha, jo daš v položaj nezavestnega, če ne, začneš z oživljanjem. Še prej pokličeš 112. Če je v bližini defibrilator, ga greš iskat ali prosiš nekoga, da ga prinese. Do takrat oživljaš v razmerju 30 stiskov – dva upiha, in sicer dokler se ne utrujiš. Oživljanje z defibrilatorjem je lažje, saj le slediš navodilom."

## Starejši vozniki obnavljali znanje

**MAJA BERTONCELJ**

V sejni sobi Občine Medvode je potekal preventivni dogodek Sožitje za večjo varnost v cestnem prometu, ki je bil namenjen seniorjem in upokojujencem, poteka pa v organizaciji Javne agencije Republike Slovenije za varnost prometa v sodelovanju s še nekaterimi drugimi. "Projekt izvajamo po celi Sloveniji. Danes smo prvič v Medvodah. Prišli smo na pobudo občine. Odzivi kažejo, da so takšne delavnice zelo potrebne. Pomembno je, da ljudje tudi v starejših letih ostanejo mobilni, da se na cestah počutijo varne in samozavestne," je pojasnila Vesna Marinko, vodja projekta Sožitje.

Na brezplačnih delavnicah so udeleženci osvežili znanja prometnih predpisov in pravil, slišali nekaj o varni vožnji po avtocesti in hitri cesti, svetovali so jim o zdravstvenih kriterijih za vožnjo, si ogledali temeljne postopke oživljanja, Policija jim je predstavila praktične izkušnje, imeli pa so tudi možnost svetovalne vožnje z inštruktorjem ali se preizkusili na simulatorju za vožnjo. Največ vprašan je bilo glede vožnje v krožišču, zanimala pa jih je tudi menjava vozniškega dovoljenja, ki jo moramo vsi opraviti do leta 2018. "Izpit imam že zelo dolgo. Zakoni



Udeleženci so svoje znanje lahko preizkusili tudi na simulatorju vožnje.

se malce spreminjajo, ko sem delal izpit, na primer tudi še ni bilo krožišč. Zanimivo je bilo slišati tudi, kako ukrepati, če na avtocesti zapelješ v napačno smer vožnje. Skratka, izvedel sem veliko koristnih informacij," je povedal Metod Ferbar.

## Soro in okolico slikajo že trideset let

V Sori so z razstavo del več kot tridesetih slikarjev zaključili letošnji ex tempore.

### PETER KOŠENINA

Kot vsako leto so sodelujoči slikarji tudi letos ustvarjali na temo Sore in njene okolice. "Beseda ex tempore izhaja iz latinščine in pomeni v času. Avtor je postavljen pred izziv, pred odziv ne le teme, ampak tudi časa. Tako nastala dela pripadajo najnovejšemu, sedanjemu času, vendar v njih čutimo, da je posameznik ustvarjalno zorel mnogo prej. Dela odsevajo vsa njegova spoznanja, raziskovanja, njegove poglede in njegovo utrditev likovnega jezika," je pomen besede ex tempore pojasnila Anamarija Stibilj Šajn, likovna kritičarka in članica strokovne komisije.

Letošnji ex tempore je bil 21. po vrsti, prvega pa so v Sori pripravili pred tridesetimi leti. "Začelo se je na pobudo dveh Donitovcev, ki sta že imela svojo likovno kolonijo v Gozdu - Martuljku. Tako smo dobili navdih, da tudi tu, v Sori, organiziramo ex tempore. Akvarelne liste smo naprosili v Papirnici Vevče, barve pa v Aeru Celje, ki je takrat sodeloval s papirnico v Goričanah, ki je bila naš pokrovitelj. Tako je bilo na prvih štirih ex temporeh," je začetke opisal predsednik sorškega KUD-a Oton Župančič Franc Plešec. Leta 1999 so se odločili ex tempore



V Sori so prvi ex tempore organizirali pred tridesetimi leti. Letošnji je bil enaindvajseti. Prireditev z razglasitvijo najboljših del in odprtjem razstave je bila 7. novembra.

organizirati vsako leto in tako je ostalo do danes. "Ob petdesetletnici društva smo spet začeli z ex temporom, pripravili smo pravilnik, ki so ga pomagali spisati slikarji sami, za najboljše pa smo pripravili tudi nagrade. Slikarji se morajo pri slikanju držati dogovorjenih ur, dogovorjene velikosti del, oddajo pa lahko največ tri uokvirjena dela," je pravila na kratko opisal Plešec. V povprečju se vsako leto prijavi okrog trideset slikarjev. Letos so podelili pet odkupnih nagrad, tri pohvale in tri glavne nagrade. Strokovna

komisija je pohvalila dela Mire Golja, Toneta Gabra in Stanke Golob, nagradila pa Mirka Mihovca, Tomija Albrehta in Pavlo Peranovič. Slednja si je prvo nagrado prislužila z akvarelom na platnu, poimenovalnem Gozd v Sori. Odkupne nagrade so prejeli Franc Rant, Stanka Golob, Brane Praznik in dvakrat Edvard Belsky. Podelili so tudi zahvalo najzvestejšim udeležencem, ki so jih dobili: Brane Praznik, Tone Gaber, Marija Zevnik, Majda Žakelj, Emilija Erbežnik, Nina Meglič, Franc Rant, Mirko Mihovec in Peter Gaber.

## Po izgubljenih pismih predstavitev knjige

V KUD Fofité Medvode, ki bo decembra praznovalo pet let, na novo deluje literarna sekcija Fofitelli. Svojo najnovejšo knjigo bo danes predstavil pesnik Kobrowsky.

### MAJA BERTONCELJ

KUD Fofité Medvode v decembru praznuje svojih prvih pet let delovanja. "Na prehojeno pot smo ponosni, saj je v naši omarici sedem predstav, več kot deset razstav, vsakoletni večeri filmske glasbe in obilo drugih dogodkov. Naše predstave so redno uvrščene v regijsko selekcijo Linhartovih srečanj, prav tako smo sodelovali in dobili nagrade tudi na republiških srečanjih: Linhartovo srečanje v Postojni, Čufarjevi dnevi na Jesenicah in Novačanovi dnevi v Celju. Začeli smo s tremi sekcijami: gledališko, foto in filmsko, danes jih

deluje pet, poleg omenjenih še sekcija za ljudski oder in letos ustanovljena literarna sekcija," pravi Janez Vencelj, predsednik KUD Fofité Medvode.

Peto obletnico bodo obeležili z začetkom abonmajskega programa za odrasle in otroke: Fofitejevi gostje in Fofitejev otroški abonma, drugim samostojnim večerom literarne sekcije Nežna poezija, gostovanjem najboljše ljubiteljske predstave letošnjega Linhartovega srečanja Blazinec, premiero sekcije za ljudski oder in decembrsko ponovitvijo uspešnice Hrup za odrom. Danes, 13. novembra, ob 20. uri bo v avli Kulturnega doma

Medvode drugi samostojni večer literarne sekcije. Prvega so imeli na tematiko izgubljenih pisem, sovpadal pa je s selitvijo pošte nazaj v prenovljene prostore. Brali so pisma petih avtorjev, ki nikoli niso prišla do naslovnika. Tokrat bo na literarnem večeru Nežna poezija svojo najnovejšo knjigo na humoren način predstavil pesnik Kobrowsky, ki je tudi predsednik literarne sekcije. Obeta se zanimiv in smeha poln večer. Pred tem bo odprtje razstave ilustracij Urške Kozak. V sekciji pravijo, da so vedno odprti za nove člane, pišoče Medvoščane in vse, ki so povezani z Medvodami.



# Alojz Uran na Aljaževini

Rojstno hišo Jakoba Aljaža v Zavrhu je obiskal bivši ljubljanski nadškof in metropolit Alojz Uran, članice in člani KUD-a JaReM pa ostajajo dejavni še naprej.

**SAMO LESJAK, FOTO: ARHIV KUD JAREM**

»Obudili ste duha Jakoba Aljaža in nam s svojo prisotnostjo in pesmijo potrdili naše poslanstvo – promocijo Jakoba Aljaža in njegove rojstne hiše,« so bile besede predsednika KUD JaReM Romana Verasa, ko je msgr. mag. Alojz Uran po večurnem obisku zapuščal rojstno hišo Jakoba Aljaža v Zavrhu. Upokojeni ljubljanski nadškof in metropolit Alojz Uran si je 17. oktobra na Aljaževini ogledal razstavo rezbarja Franca Kublja. Ob njegovih izdelkih se je z avtorjem in številnimi obiskovalci zadržal v prijetnem glasnem razmišljanju o nastanku dela, ki ga je na koncu pospremil z ljudsko ali umetno pesmijo. Z udeleženkami delavnice izdelave slovenske peče, ki so v spodnjem prostoru vezle svoje peče in robčke, se je zadržal v prijetnem klepetu, prav tako pa tudi s predstavniki društva, ki so ga seznanili z delovanjem ter načrti društva v prihodnosti. Za učence 1. in 2. razreda OŠ Pirniče so člani lutkovne sekcije KUD JaReM brezplačno zaigrali igrici Duhec in Jakob Aljaž ter Snežaka Korenjaka. Filmska foto sekcija, ki je prejela pletenico za leto 2014, je letošnje delovanje predstavila na filmskem omnibusu 6. novembra. Prikazali so dokumentarne



Alojz Uran si je na Aljaževini ogledal tudi razstavo rezbarja Franca Kublja.

filme, ki prikazujejo ustvarjanje likovnikov na letošnjem Ex tempore pred cerkvico sv. Jakoba v Hrašah in na Aljaževini. V filmu Bojan Adamič in Hasselblad je bila prikazana zanimiva kombinacija Adamičevih diapozitivov in njegove glasbe, medtem ko dokumentarni film Peče na Slovenskem, ki je nastal v sodelovanju s Tržiškim muzejem in njegovim kustosom dr. Bojanom Knificem in Javnim zavodom Bogenšperk, predstavlja prvi tovrsten zapis o tem kosu naše oblačilne

dediščine. V filmu je prikazana kratka zgodovina peče od Valvasorjevega časa pa do današnjih dni. Večer se je nadaljeval v Klubu Jedro s fotografsko razstavo, kjer so predstavljene delovne fotografije s snemanja v Tržiču in na gradu Bogenšperk, ter na Aljaževini, kjer so članice sekcije za oživljanje starih običajev in druge udeleženke več mesecev pridno vezle peče po originalnih muzejskih predlogah. Prikazali pa so tudi nekaj likovnih del z letošnjega Ex tempora.

*Goodies in Picciji*  
**Mavčice**  
 Mavčiče 69, 4211 MAVČIČE  
 Odprto vsak dan od 9. do 22. ure.

**KOSILA, MALICE, OCURTE POSTRUJ,  
 PICE IZ KRUŠNE PEČI.**

**NOVO!**  
**OB NAROČILU TREH PIC  
 ENA GRATIS**

Dostava hrane na dom  
 04/250 11 69, 041/581 327

ALEKSEJ BRONIK S.P. MAVČIČE 69, MEDVODE

**ČEBELARSTVO**  
**ŠLEBIR MAJA in IZTOK**

Moše 1b  
 Smladnik  
 GSM:  
 041/799 678

MED 3 AMERIŠKIM SLAMNIKOM	MED 2 SOKOM RDEČE PESE	
IZ PANJA NA ŽLICO	BOROVI VRŠIČKI v MEDU	MATIČNI MLEČEK

**PRIPRAVITE SE NA ZIMO Z NARAVNIMI PRIPRAVKI IZ MEDU**

ŠLEBIR MAJA D.O.O. MOŠE 1B, SMLADNIK

# Arheološke raziskave nad Smlednikom

Odkrili so številne ostaline, ki potrjujejo, da je bila na Rakovem hribu v bližini Starega gradu nad Smlednikom v prazgodovini za tiste čase velika naselbina, kjer se je očitno odvijala tudi metalurška dejavnost. Gre za eno najpomembnejših najdišč v okolici.

**MAJA BERTONCELJ**

Konec oktobra in na začetku novembra, skupaj osem dni, so na Rakovem hribu v bližini Starega gradu nad Smlednikom arheologi na terenu raziskovali daljno preteklost tega območja. Najdbe so le še potrdile vedenja, da je bila tam pred okrog tri tisoč leti, v obdobju pozne bronaste in starejše železne dobe večja naselbina.

## PRVE SISTEMATIČNE ARHEOLOŠKE RAZISKAVE NA RAKOVEM HRIBU

Izkopavanja, prve sistematične arheološke raziskave, so potekala prvič. „Doslej so bila le ugibanja. Vedelo se je, da so pod zemljo ostanki, da je tam nekaj bilo. Želeli smo dobiti več informacij in na tej podlagi potem postaviti informacijsko tablo, na kateri bi ljudem predstavili bogato zgodovino tega območja. Že davno pred nami so tukaj živele različne skupnosti in oblikovale ta prostor. Kako bodo potekale morebitne arheološke raziskave naprej, je odvisno od najdb in predvidevanj, ki jih bodo dali strokovnjaki,“ je pojasnil Metod Ferbar, predsednik Turističnega društva Smlednik, ki je nosilec projekta izkopavanj, financira pa jih Občina Medvode. Na terenu so delali trije do štirje arheologi. Obiskali smo jih predzadnji dan izkopavanj, ko si je najdišče ogledal tudi medvoški župan Nejc Smole. Potek del, najdbe in informacije o samem



Arheološke raziskave so potekale na Rakovem hribu.



Našli so veliko arheoloških predmetov, največ je bilo odlomkov lončenine.

najdišču je predstavil arheolog Matej Draksler iz Skupine STIK: „Pred začetkom izkopavanj je bilo znano, da je bil na Rakovem hribu znan obstoj prazgodovinskega utrjenega naselja. Glede na velikost in lego z idealnim pregledom nad celotno gorenjsko ravnjo in bližnjim prehodom čez Savo je imelo velik pomen in je bilo verjetno upravno politično središče. Z žledom in naravnimi ujmani je prišlo na plan kar nekaj materiala iz tistega časa, s tokratnimi arheološkimi raziskavami pa bomo najdišče ovrednotili. Cilj je opredeliti strukture, drugotno pa, da se zbere do-



Oliver Medič  
m: 041 715 594  
e: medic.oliver@gmail.com

◀ sanacije dimnikov z inox cevmi  
◀ izdelki po naročilu iz inoxa

Ferros d.o.o., Simona Jenka 4, 1215 Medvode

nad trgovino **Mercator** - ŽELEZNINA

*o objemu odobja*

**FRIZERSKI SALON**

**EXTRA**

tel.: **01 361 52 52**

**S tem kuponom imate do 10. 12. 2015**  
**20 % popusta**  
**na frizerske storitve.**

PRIFINANCED.O.O. - PRISILNIŠKOV LUKA 3A, MEDVODE

kumentacija in naredi načrt njegove promocije in popularizacije.“

### VSAK DAN ZA NEKAJ VREČ ARHEOLOŠKIH PREDMETOV

Izkopno polje je bilo veliko okrog dva metra krat deset metrov, v njem so našli številne predmete, predvsem odlomke lončenine. Presek skozi najdišče je dal še dodatne informacije. „Ta prazgodovinska naselbina je bila obdana z obrambnim nasipom, ki je varoval njene prebivalce. Izkop smo pozicionirali preko nasipa, ker smo upravičeno predvidevali, da je ravno v tem delu največ informacij. Zemlja erodira po hribu, vrh naselbine se spere in zelo veliko materiala se nabere ob nasipu. Izkopali smo ga res veliko in povedal nam bo tipološko kronološko zgodbo tega najdišča, po drugi strani pa odkrivamo, kako so izgledale obrambne strukture, okopi. Za zdaj smo prišli do spoznanja, da sta bili vsaj dve fazi: prva očitno lesena, ki je pogorela, saj smo našli zoglenele ostanke lesenih elementov, ožgano glino, naknadno pa je bil nasip utrjen, ozemljen z večjimi kamni, ki so lokalnega izvora, in leseno ograjo, dve fazi nasipa, ki sta bili zgrajeni z zemljenimi nasutji, večjimi kamni,“ je povedal Draksler. Neverjetno je, kaj skriva zemlja. Ob preseku je bila lepo vidna rdeča plast, ki je nakazovala prvo leseno in pogorelo fazo. Arheologi so praktično iz minute v minuto izkopavali nove najdbe. „Največ je odlomkov lončenine. Gre za dele posod iz pozno bronaste in starejše železne dobe. Našli smo tudi fino posodje, okrašeno z različnimi okrasi, ki so jih v posodje vrezali ali odtisnili. Poleg tega smo odkrili tudi nekaj železove žilindre in železove rude. Očitno se je tukaj odvijala metalurška dejavnost. Izkopali smo tudi fragmenta bronca, ki sta precej uničena. Vsekakor je bil tudi bron v uporabi. Kovinskega predmeta, ki bi na takšnem najdišču izstopal, pa nismo našli. Kovina je bila takrat izredno dragocena, tako da bi moralo biti res naključje, da bi jo odkrili,“ še pojasnjuje Draksler. Kot pravi, je bila naselbina velika okrog pet hektarjev, kar pomeni, da je bila za tiste čase zelo velika. Gre za čas od 12. do 7. stoletja pred našim štetjem, torej obdobje pozne bronaste in starejše železne dobe. Na vprašanje, kako številna je

»Največ je odlomkov lončenine. Našli smo tudi fino posodje, okrašeno z različnimi okrasi, ki so jih v posodje vrezali ali odtisnili. Poleg tega smo odkrili tudi nekaj železove žilindre in železove rude. Očitno se je tukaj odvijala metalurška dejavnost. Izkopali smo tudi fragmenta bronca, ki sta precej uničena.«

bila skupnost, je brez dodatnih raziskav težko odgovoriti, Draksler pa predvideva, da je štel nekaj sto članov.

### NAJDBE BODO NAJPREJ KONZERVIRALI

Zaključene so torej prve načrtne raziskave na tem najdišču. „Pridobili smo zelo veliko podatkov. Smiselno bi bilo nadaljevati z raziskavami še znotraj naselbine in na samem vhodu, da bi kvalitetno ovrednotili to pomembno najdišče. Gre za iz-

redno najdišče nadregionalne pomembnosti,“ je povedal Draksler, ki si želi, da bi se z njim seznanila širša javnost. Med pogovorom je prišlo do ideje, da bi lahko prikazali tudi večino iz tistega časa, kot je na primer prikaz taljenja železove rude. Izkop so sedaj zasuli, še prej vse fotografsko in mersko dokumentirali, pobrali najdbe, ki jih bodo konzervirali, izrisali, fotografirali, nato pa jih odstopili pristojnemu muzeju, v tem primeru Mestnemu muzeju v Ljubljani.

# Autoservis Luštrek

## Akcijska cena zimskih pnevmatik



205/55R16 CONTINENTAL  
CONTIWINTER CONTACT  
1SR50 91H... 97.00€



195/65R15 SAVA  
ESKIMO S3+ 91T...  
45.00€



195/65R15 MICHELIN  
ALPIN 6 91T...  
58.00€



205/55R16 SAVA  
ESKIMO S3+ 91T...  
57.00€



VEČ NA SPLETU ALI  
PREKO E-POŠTE



AVTOLAVNOST  
IN  
AVTOKARSTVO



KITOPITKA



AVTOMECHANIKA



POLENE IN  
POPRAVIL  
KLIMATSKIH NAPRAV



NAJEM  
NADOMESTNEGA  
VZLOA



CENTR VSKL  
NA VSOB  
ZAGAROVANICAH



Tomaz Luštrek s. p.  
**AVTO SERVIS**  
Ladja 30, 1215 Medvode

01 36 17 500 info@lustrek.si  
[www.avtoservis-lustrek.si](http://www.avtoservis-lustrek.si)

# Stanislavin Ples k svetlobi

Stanislava Heberle je svojo čarobno ustvarjalno pot predstavila na sedmi razstavi z naslovom **Ples k svetlobi – prostor za dušo**. Razstavila je mandale in srčna sporočila.

**MAJA BERTONCELJ**

Stanislava Heberle iz Medvod riše mandale. Prvič jih je na samostojni razstavi predstavila leta 2001. Tokrat so si jih obiskovalci lahko ogledali v prostorih Kulturnega doma Pirniče. Odprtje njene sedme samostojne razstave je bilo 15. oktobra, dogajanje pa je popestrila Glasbena skupina Strune. Razstavo je poimenovala Ples k svetlobi – prostor za dušo. "Naj bo naše življenje kot ples k svetlobi, k soncu in naj v tem plesu vsak najde prostor za svojo dušo," je pojasnila Stanislava Heberle, tudi članica likovne sekcije KUD Pirniče. Predstavila je 44



Na razstavi je izstopalo devet trikotnih energijskih intuitivnih slik. Za Stanislavo Heberle ima še poseben pomen zlata.

mandal, ki so bile razstavljene v štirih sklopih. Posebej je izstopalo devet trikotnih energijskih intuitivnih slik. Med njimi je bila tudi zlata, ki ima zanjo še poseben pomen. "Predstavlja zlato dobo. Vse rišem iz sočutja za dobro, za čas, za mir, za ljubezen, in ta predstavlja prav to. Da bi tako živeli vsi. Je pika na i vseh na razstavi. Je trenutno zadnja iz te serije," je povedala Medvoščanka, ki se z risanjem mandal ukvarja že več kot dvajset let: "V malce težji življenjski situaciji sem iskala, kaj bi bilo tisto zame. Šla sem na delavnico risanja mandal in že prvi vtis je bil, da je to tisto pravo zame. Predstavlja mi sprostitev za dušo, za samozavest, ko rišem, čutim mir, radost, veselje in končno tudi zdravim sebe. Namen je, da bi tudi gledalec začutil mandalo, ki ga pritegne, da deluje energijsko tudi nanj. Z mandalami želim širiti ljubezen, lepoto in radost. Da nastane mandala, je seveda potrebno tudi znanje, mi je pa to nekako dano. To je zapis v moji duši."

Mandale so vedno bolj priljubljene in tudi za delavnice risanja je vse več zanimanja. Vodi jih tudi Stanislava. Delavnice risanja mandal in intuitivnih sporočil bo imela 26. novembra z začetkom ob 19. uri v avli Kulturnega doma Medvode.

## Bitenc pisal tudi o Dragočajni

**MAJA BERTONCELJ**

Marjeta Žebovec iz Smlednika je izdala novo knjigo – Sončne pege Vinka Bitenca. Pisatelj je bil doma iz Šentvida in je pogosto hodil zlasti v Dragočajno. Za Zvonček, predvojni Ciciban, je napisal več kratkih zgodbic, med njimi tudi dve iz Dragočajne, ki jo je uporabil namesto Butal. Predstavitve slovenskega literata in knjige bo danes, v petek, 13. novembra, ob 19. uri v Vidovem domu v Šentvidu. Kot posebna gostja bo navzoča književnikova hči, koncertna pevka Marija Bitenc Samec.

# VEČ

telemach

## SEDAJ TUDI V MEDVODAH

BC LOKA MEDVODE

Mbox, Medvoška cesta 3, 1215 Medvode, tel: 070 840 614



HUAWEI P8

1483

EUR/MESEC + 24  
S PAKETOM NAJVEČ


LG G4c

683

EUR/MESEC + 24  
S PAKETOM NAJVEČ

DARILO

OB SKLENITVI  
NAROČNINE

SERVIS  
RAČUNALNIKOV  
IN OPREME



MOBILNA  
BLAGAJNA

že od  
11,90 €

pos.hubtie.si

AM PRO, D.O.O., VALBURGA 82, SMLEDNIK

## Samo en cvet

V Kulturnem domu Pirniče so 6. novembra pripravili tradicionalno prireditev **Samo en cvet**, posvečeno spominu na komandanta **Franca Rozmana - Staneta** in vrednotam, ki jih predstavlja.

### SAMO LESJAK

Organizatorji – Ustanova Franca Rozmana - Staneta, KUD Pirniče, TV Medvode in ZB Medvode – so se s prireditvijo tako ponovno spomnili legendarnega prvega komandanta slovenske partizanske vojske, rojenega v Spodnjih Pirničah, ki velja za eno najprepoznavnejših osebnosti naše polpretekle zgodovine. Prireditve so se udeležili visoki gostje: predstavniki Slovenske vojske, predsednica Ustanove Franca Rozmana - Staneta Vika Potočnik ter dr. Zora Konjajev, ki je sodelovala pri operaciji, ko so mu hudo ranjenemu po nesreči pri preskušanju zavezni-

## Na obzorju nastopi balerin



Članice Baletne šole Stevens blestijo tako doma kot v tujini.  
/ Foto: Lidija Lapajnar

### SAMO LESJAK

**Pirniče** – Članice Baletne šole Stevens iz Pirnič so oktobra navdušile z dvema nastopoma v Kulturnem domu Medvode. Nastopile so z Delibesovo Coppelio ter Chopenovno Les Sylphide. Decembra pripravljajo božične baletne predstave, in sicer 20. decembra, ko bodo ob 16. in 18. uri v Prešernovem gledališču Kranj nastopile s predstavo Pepelka. Že vrsto let pa so zelo uspešne tudi na mednarodnem področju. Tako so blestele na Dance World Cup (DWC) tekmovanjih v Angliji in Romuniji. Gre za plesno tekmovanje, na katerem tekmujejo učenci zasebnih šol, zavodov, društev in klubov v različnih plesnih zvrsteh. Plesalke in plesalci se vsako leto pomerijo na finalnem tekmovanju, ki bo naslednje leto potekalo na otoku Jersey. Organizatorji DWC so izbirno tekmovanje za Slovenijo, ki bo pri nas potekalo četrtič, zaupali prav Baletni šoli Stevens. Izbirno tekmovanje bo v nedeljo, 14. februarja 2016, v Prešernovem gledališču v Kranju.



Samo en cvet: na slavnostni prireditvi v Pirničah je nastopila tudi skupina Sorške kresnice. / Foto: Primož Pičulin

škega minometa leta 1944 v bolnišnici OF Kanižarica zaman skušali rešiti življenje. Prireditvi je prisostvoval tudi župan občine Medvode Nejc Smole.

V kulturnem programu v režiji priznanega Petra Militareva, izvedenega na visokem umetniškem nivoju, so nastopili dramski igralec David Ahačič, vokalna skupina Katice, vokalna skupina Sorške kresnice, baritonist Tone Habjan ter harmonikar Nejc Jemc. Slavnostni govornik je bil generalmajor Ladislav Lipič, veteran vojne za Slovenijo, predsednik Zveze veteranov vojne za Slovenijo, ki je pozval k ohranjanju spomina in častnih vrednot. Na prireditvi so podelili tudi najvišja priznanja, ki jih podeljuje Zveza združenj borcev za vrednote NOB Slovenije: srebrno plaketo ZZB NOB Slovenije je prejela družina Rozman – družina njegovega brata Martina – iz Spodnjih Pirnič, ki ves čas od odprtja muzeja v rojstni hiši komandanta Staneta pa do danes skrbi za muzej, vzdrževanje hiše in urejanje njene okolice. Na voljo so vsakemu obiskovalcu, da odprejo vrata muzeja in ohranjajo spomin na zgodovinsko resnico. Srebrno plaketo ZZB NOB Slovenije je prejela Televizija Medvode, ki redno objavlja dogodke, obvestila in vabila na prireditve borčevske organizacije, vse nastale prispevke pa skrbno arhivira za prihodnje rodove. Neprecenljiv doprinos pri ohranjanju zgodovinskega spomina je tudi sodelovanje pri filmski pripovedi o komandantu Stanetu, dokumentarni zapis o taborišču Rab in dokumentarni portret o Janezu Stanovniku. Zlato plaketo ZZB NOB Slovenije je prejelo KUD Pirniče – Oder treh herojev za izjemen prispevek k promociji vrednot NOB. Že s samim imenom društvo izkazuje spoštljiv odnos do treh narodnih herojev – domačinov Franca Bukovca, Franca Rozmana - Staneta in Tineta Rožanca. Svojo dejavnost društvo vseskozi oblikuje s sodelovanjem na številnih prireditvah s tematiko NOB, prisotni so na tradicionalnih srečanjih, kakršno je bilo tudi tokratno in s katerimi bodo nadaljevali tudi v prihodnje.



**INSTALACIJE OGREVALNIH NAPRAV**

**ZUPANC**

Zupanc Matjaž, s. p.  
Zg. Pirniče 45 b, 1215 Medvode  
tel.: 01/3621379, faks: 01/3621425, GSM: 041/646487  
e-pošta: instalacije.zupanc@siol.net

**OGREVANJE, SOLARNA TEHNIKA, TOPLOTNE ČRPALKE**

# Nina in Nika, plesalki hip hopa

Sta sestri. Že od kar pomnita, plešeta, zadnja leta hip hop. Starejša, 13-letna Nina, je evropska prvakinja, mlajša, 11-letna Nika, tudi svetovna.

MAJA BERTONCELJ, FOTO: TINA DOKL

"Plesati sem začela, ko sem bila stara dve leti. Babi je dediju za rojstni dan poklonila "plesno darilo", domov je prišla učiteljica plesa, videla, kako rada plešem, in me povabila v plesno šolo Bolero, kjer sem še danes. To so bili moji prvi plesni koraki. Zelo rada sem plesala in hodila na nastope," se spominja Nina Babšek iz Medvod. V ples ji je sledila tudi mlajša sestra Nika. "Bilo je kar nekako logično. Navdušila sem se, ko sem jo gledala, kako pleše," je pojasnila.

Ko je bila Nina stara osem, Nika pa šest let, sta začeli plesati hip hop. "Trenerka je prišla na trening in naju izbrala. Hip hop je kar popularen ples, je veliko zanimanja," pravi Nika, Nina pa dodaja: "Dober hip hop plesalec mora imeti veliko energije, biti delaven, imeti tudi nekaj talenta, skratka predan mora biti temu, kar dela." Obema ples pomeni zelo veliko. "Brez plesa ne bi mogla," poudarja Nina. Treninge imata trikrat tedensko po uro in pol. Pred večjimi nastopi je treningov še več in so daljši. "Pleševa pa tudi doma. Ker sva v različnih skupinah, ne vadiva skupaj. Imava različne koreografije," je dejala Nika. Za družino Babšek bi lahko rekli, da so tudi plesna družina. "Vsi, tudi mlajša sestrica in bratec pa tudi mami in ati, znajo malo hip hopati," z nasmeškom pove Nina.

Oktobra sta nastopili na svetovnem prvenstvu v Riminiju v Italiji in se domov vrnili z novimi odličnimi rezultati. Nina je bila v mladinski kategoriji s formacijo četrta, Nika pa med pionirji s formacijo svetovna prvakinja, z malo skupino pa šesta. S produkcijo, v kateri je 112 plesalcev, sta s Plesno šolo Bolero osvojili drugo mesto. "To ni bilo najino prvo svetovno prvenstvo. Sva že vajeni velikih tekmovanj. Moj največji uspeh je prav to četrto mesto in prvo mesto na letošnjem evropskem prvenstvu. Zadovoljna sem, tudi zato, ker smo kot skupina zelo povezani in uživamo na odru," je še povedala Nina. Nika je letos poleg naslova svetovne prvakinje osvojila še evropskega. V skupini, v kateri pleše Nina, je 24 plesalcev, pri Niki pa 19 v formaciji, v mali skupini pa šest. "Nastop traja okrog tri minute. To so naporene minute, med katerimi zelo



V življenju Nine in Nike Babšek ima ples zelo pomembno mesto.

uživava. Po nastopu pa si kar utrujen," pravita. Glasbo imata radi tudi sicer, ne le med plesom. In obe imata enak glasbeni okus. Navdušuje ju moderna glasba. V plesu se vidita še dolgo. "Rada bi ostala v tem športu, morda kdaj plesala in učila tudi v tujini," je pogled v prihodnost usmerila Nina, z njo pa se je strinjala tudi Nika.

**Power step**  
**Interval body**  
**TNZ Aerobika**  
**Funkcionalna vadba**  
**Jogalates**  
**Pilates**  
**Zumba**  
**Fit Senior**  
**Zdrava hrbtenica**

L O K A C I J A  
 Športna dvorana  
 Medvode

PRVA  
 VADBA  
 BREZPLAČNA

info@latinobit.si | 051-241-444 | www.latinobit.si

Splača se  
 biti naročnik

Gorenjskega glasa

Pokličite:  
 04/201 42 41  
 ali pišite:  
 narocnine@g-glas.si

Gorenjski Glas

www.gorenjskiglas.si

## Deset let športne dvorane

Prihodnji mesec bo minilo deset let od odprtja Športne dvorane Medvode.

**MAJA BERTONCELJ**

Deset let bo že od slovesnega odprtja Športne dvorane Medvode. Takrat so bili polni praktično vsi sedeži. Želje so bile, da bi dvorano uspeli čim večkrat napolniti tudi ob drugih priložnostih. In so jo. "To je bilo uspešnih deset let. Dvorana je vseskozi poslovala pozitivno, vsak dan je polno zasedena," je pojasnila Ines Iskra, v. d. direktorja Zavoda za šport in turizem Medvode, ki upravlja dvorano. Deset let od uradnega odprtja bo 8. decembra, uporabno dovoljenje je dobila nekaj mesecev kasneje. Čeprav deset let še ni dolga doba, pa se ji zaradi velikega števila ljudi, ki jo dnevno obiščejo, leta že poznajo. "Stroški vzdrževanja dvorane so čedalje večji. Potrebna bo menjava

strehe, zamenjava varnostnega sistema, ki že poteka, predvsem pa gradnja dodatnih parkirišč ob dvorani. Imamo jih štiri, dvorana pa sprejme 2500 ljudi. Ob večjih dogodkih parkirišč hitro zmanjka, ljudje pa parkirajo povsod okrog," je pojasnila Iskra. Pred dvema mesecema so že obnovili večino garderob in dva hodnika, prenovili so fitness. "Prostor je prijetnejši, nova so epoksi tla, sveže barve in predvsem razširjena ponudba fitnes naprav s tekaško stezo, multifunkcijsko fitnes napravo, sobnim kolesom za spinning, ergo crosstrainerjem, vadbeno klopjo ..." je še povedala in dodala, da bo naslednja faza prenove – prezračevalni sistem – zahtevala nekaj več časa, zato jo bodo izvedli julija prihodnje leto. Sicer pa dvorana, tako kot Zavod za šport in turizem



Ines Iskra, v. d. direktorice Zavoda za šport in turizem Medvode, v prenovljenih prostorih fitnesa

Medvode, posluje pozitivno. Vsakoletni pozitivni rezultat zavoda se giblje okrog dvajset do trideset tisoč evrov, iz naslova najemnim in prireditvev pa športna dvorana na leto iztrži 120 do 130 tisoč evrov.

## Šestnajst let že kolesarijo na Katarino

V letošnji akciji 60 vzponov na Katarino je sodelovalo 127 posameznikov, ki so skupaj zabeležili 4452 vzponov. Največkrat sta na Katarino prikolesarila Janez Poljanec in Sašo Psenner pri moških, pri ženskah pa Mojca Lukan.

**MAJA BERTONCELJ,**

FOTO: ARHIV KK MEDVODE

Kolesarski klub Medvode je tudi letošnjo sezono organiziral akcijo 60 vzponov na Katarino. Potekala je že šestnajstič. Zaključek v gostilni na Vihri je bil 6. novembra, ko so podelili medalje, plakete in pokale, sledilo pa je druženje. Akcija se je začela 1. marca in je trajala do konca oktobra. Kolesarji so se v tem času vpisovali v knjigo pri gostilni na Vihri na Katarini. Vsak je imel svojo vpisno številko. V letošnji akciji je sodelovalo 127 posameznikov, skupaj so zabeležili 4452 vpisov. To pomeni, da je bila udeležba nekoliko večja kot lani, zabeleženih vzponov pa je bilo nekaj manj. "Zelo smo zadovoljni, da še po šestnajstih letih akcije sodeluje toliko ljudi. To je športna prireditvev s tradicijo, kolikor mi je znano, tretja najdaljša po starosti v Medvodah. Udeležencev bi bilo še več, če bi bil vzpon manj zahteven. Cesta na Katarino se kar strmo vzpenja in vzpon s kolesom je težka preizkušnja," je povedal Mirko Plazar, predsednik Kolesarskega kluba Medvode. Mali pokal je prejelo 16 moških in osem žensk, velikega pa 32 moških in šest žensk. Med slednjimi je bila največkrat s kolesom na Katarini Mojca Lukan, in sicer 150-krat, med moškimi pa sta enako število vzponov, 241, zabeležila Janez Poljanec in Sašo Psenner. Na zaključku so posebej izpostavili tudi najstarejša udeleženca akcije: pri moških je to



Največ vzponov na Katarino so zabeležili (od leve): Janez Poljanec, Mojca Lukan in Sašo Psenner.

Blaž Geč, pri ženskah pa Ivanka Kalan. Najmlajša udeleženka, ki je dobila mali pokal, pa je bila Lucia Bečan.

V KK Medvode glede na izkazan interes novo akcijo obljublajo tudi za prihodnje leto. Do takrat pa imate še kar nekaj mesecev časa za odločitev, da se pridružite veseli rekreativni družini in ne nazadnje naredite nekaj zase.

# V Medvodah nastaja nova blagovna znamka

Blagovna znamka z delovnim imenom Od Jakoba do Jakoba bi pod eno streho združila domače pridelovalce in izdelovalce.

MAJA BERTONCELJ, FOTO: JURE GALIČIČ

V Kulturnem domu Medvode je 20. oktobra potekala predstavitvena projekta vzpostavitve blagovne znamke, ki bi pod eno ime združila domače pridelovalce in izdelovalce. Projekt skupaj pripravljata Zavod za šport in turizem Medvode in Kmetijska zadruga Medvode, delovno ime znamke pa je Od Jakoba do Jakoba. Prvi sestanek je bil namenjen predvsem predstavitvi projekta in evidentiranju tistih, ki bi v nastajajoči znamki s svojimi izdelki želeli sodelovati.

"Cilj blagovne znamke je povezati dobre pridelke, izdelke in storitve pod eno ime, ki bo širše prepoznavno in bodo ljudje v njem prepoznali dodano vrednost v zagotavljanju kvalitete. V znamko želimo povezati domače pridelovalce oz. njihove izdelke in pridelke (mleko, jogurti, sir, meso, sezonska zelenjava), domače proizvajalce (izdelki iz lesa, kovine, umetne mase, umetniški izdelki ...) in ponudnike različnih storitev (prenočišča, gostinske storitve ...)," pojasnjuje Jure Galičič iz Zavoda za šport in turizem.

Še vedno ste vabljeni vsi, ki bodisi kot samostojni podjetniki bodisi v sklopu dopolnilne dejavnosti na kmetiji kaj pridelujete ali izdelujete, da se do konca novembra prijavite k sodelovanju v blagovni znamki. Prijave lahko pošljete na Zavod za šport in turizem Medvode, Ostrovrharjeva 4, 1215 Medvode, s pripisom »Za blagovno znamko«, jih pošljete preko elektronskega naslova [jure@zstmedvode.si](mailto:jure@zstmedvode.si), lahko pa pokličete tudi na telefonsko številko 041 298 485. V prijavi navedite, za katero dejavnost ste registrirani oz. s čim se ukvarjate. Prijavite se lahko tudi tisti, ki še nimate registrirane dejavnosti, pa



bi želeli sodelovati. V tem primeru vam bo strokovna služba Kmetijske zadruge Medvode priskočila na pomoč.

## PREDLAGAJTE IME BLAGOVNE ZNAMKE

"Ker želimo, da blagovno znamko čim večje število ljudi vzame za svojo oz. se z znamko čim bolj identificira, vas vabimo k sodelovanju pri ustvarjanju imena. Iščemo torej naziv blagovne znamke, ki je lahko sestavljeno iz glavnega imena in krajše spremljajoče obrazložitve kot na primer Od Jakoba do Jakoba, Vse dobro med Polhograjci in Šmarno goro ...

Vaše predloge pošljite na naslov Zavod za šport in turizem Medvode, Ostrovrharjeva 4, 1215 Medvode, s pripisom »Za ime blagovne znamke«, ali na elektronski naslov [jure@zstmedvode.si](mailto:jure@zstmedvode.si). Vaše predloge pričakujejo do 30. novembra. Za vse dodatne informacije so dosegljivi na številki 041 298 485 (Jure Galičič).



Razstavljeni so bili zelenjava, sadje, tudi žita.

## Plodovi jeseni

MAJA BERTONCELJ

V Športni dvorani Medvode je bila razstava in tržnica Društva kmetič ter žena in deklet na podeželju Medvode. Tema so bili plodovi jeseni. "Prinesle smo vse, kar nam je zraslo na vrtovih in na njivah. Ogledate si lahko zelenjavo, sadje, tudi žita. Ugotavljamo, da žit ne poznamo dovolj, tako da ni nič nenavadnega, če nekdo, ki ne prihaja s kmetije, ne pozna razlike na primer med ajdovo kašo in ajdo. Ljudje si razstavo ogledajo in tudi kaj vprašajo. Za marsikoga je zelo zanimiva kutina, tudi že malce pozabljen sadež, veliko je zanimanja za žita," je povedala Mihaela Logar, podpredsednica društva. Letošnja letina je bila dobra, tudi pri Misovih v Zavrha. Cirila Mis, tudi podpredsednica društva, je opozorila še na eno težavo, s katero se trenutno srečujejo kmetje: "Birokracija je tista, ki nam zelo otežuje delo. Ko bodo prišle davčne blagajne v veljavo, bo polovica kmetov propadla, ker tega vsega ne bodo več zmogli. Danes mora tudi kmet imeti številna znanja, da lahko posluje. Naša kmetija bo imela davčno blagajno, bo pa to za nas veliko breme." Na razstavi se je z domačimi čaji in kremami predstavila tudi Marješka Pehta.



## SLIKOVNA UGANKA

Kako dobro poznamo svojo deželo?



Za nami sta dan reformacije in dan, ko smo najbolj množično obiskovali grobove, jih zasuli s cvetjem in svečami in se spominjali življenjskih sopotnikov: vsi sveti, dan mrtvih, dan spomina na mrtve. Ime tega dne se spreminja, vsebina ostaja nespremenjena, čeravno mnogi šele ob smrti dojamajo, kolikšna vrzel je nastala ob izgubi sočloveka. In vse premalo smo obzirni, pozorni, ljubeznivi drug do drugega zdaj, za življenje, zato ta pesem: Na svetu tem špasnem je že tako, da leta vse prehitro nam teko, zato naj spremlja vas ta stih: pomemben je čisto vsak vdih, pomemben je prav vsak utrip srca, pa da z ljubeznijo se vse začne, konča. Na katerem pokopališču sem poiskal grob znanca in prijatelja? Odgovore pošljite do konca novembra na naslov Gorenjski glas, Bleiweisova 4, 4000 Kranj, s pripisom 'za Sotočje'. En pravi odgovor bomo izžrebali in pošiljatelja nagradili.



V oktobrski številki sem vas spraševal, kje sem naredil zgornji posnetek. Naredil sem ga pod Tehovcem, natančneje pod Tehovnikovo domačijo, iz megle pa gleda Šmarna gora, točneje Grmada in Rašica še bolj zadaj. Žal tokrat nismo prejeli nobenega natančnega odgovora. Jože Praprotnik, avtor slikovne uganke

## PO NASVET K MARJEŠKI PEHTI

## S praprotjo napolnimo vzglavnike



Pehtin vzglavnik, napolnjen s praprotjo

### MAJA BERTONCELJ

Marješka Pehta pripravlja tudi posebne vzglavnike, v katere kot polnilo natlači praprot. V ta namen so praprot uporabljali že naši pradedje. V knjigi patra Ašiča piše, da je blazina, natlačena s praprotjo, najbolj zdravo ležišče, kar si ga lahko zamislimo. Med drugim zdravi krče, trganje po udih, protin in revmo, revmatični glavobol in revmatični zobobol. Naslonimo si jo na boleče dele. Praproti je na tisoče vrst, pri nas je najbolj razširjena velika orlova praprot. Je radioaktivna in ohranja to lastnost dve leti.

### VZGLAVNIK IZ PRAPROTI

Marješka Pehta ima tovrstni vzglavnik iz dveh delov. Notranji del, v katerega natlači praprot, je z zadrigo, zunanji pa

je okrasni del, ki ga lahko peremo. "Praprot je zdravilna rastlina. Jeseni, ko se posuši, jo osmukamo in z njo natlačimo blazino. Naberete jo lahko še sedaj. Zadaj ima črna zrnca, ki so radioaktivna. To lastnost ohranjajo dve leti. Jaz jo nabere vsako leto in na novo zamenjam. Vzglavnik, polnjen s praprotjo, lahko uporabljate za različne težave. Meni je pomagalo pri vnetju ahilove tetive, možu pri bolečinah v hrbtenici. Sem živ dokaz, da to res deluje. Preverjena je tudi pri drugih vnetjih, celo pri pljučnici. To je res simpatična, enostavna stvar," je pojasnila Pehta. Zanimivo je, da bolhe, stenice, uši in druge živali ne prenesejo praproti, zato s tem ne boste imeli težav. Opozoriti je treba, da je praprot tudi strupena, zato moramo biti pazljivi pri notranji uporabi.

• • • • • v o d a m i

**kabelska televizija medvode**  
cesta komandanta staneta 12, 1215 medvode  
telefon: 01 36 19 580, telefax: 01 36 19 584  
e-pošta: info@tv-m.si, http://www.tv-m.si

Kabelska televizija Medvode, Cesta Komandanta Staneta 12, Medvode

## Ti i ja smo mi

**MONIKA TURK ČUTURIČ,**

FOTO: LUCIJA M.

V tednu otroka, 7. oktobra, so na našo šolo prišli učenci in učitelji iz Idoša blizu Kikinde. Skupina srbskih učencev nam je predstavila dramsko igrico Ti i ja smo mi, ki govori o prijateljstvu.

Ko smo jih toplo sprejeli, so se namestili v učilnici zgodovine in geografije. Počasi so se začeli pripravljati za predstavo. Nauk predstave je, da ne smemo nekoga poniževati, če je drugačen, ampak smo vsi lahko prijatelji in vsi smo ljudje oz. krvavi pod kožo. Predstava nam je bila všeč in na koncu smo tudi vsi zaplesali. Čeprav zaradi jezika nismo vsega razumeli, pa smo vsi doumeli sporočilo. Ravnateljica se je po predstavi učencem



zahvalila in jim podarila nekaj sladkega za na pot. Ko so pojedli malico in se odpočili, sta jim učitelj Igor Sešek in ravnateljica razkazala še našo šolo. Preden pa so se odpravili nazaj v svojo domovino, pa smo učenci novinarskega krožka

še na kratko poklepetali z njimi. Učenci so bili nekoliko zadržani in pri odgovarjanju skromni, njihova učiteljica pa bolj sproščena in zgovorna. Prijaznost srbskih vrstnikov in njihov nastop pa se nam je vtisnil globoko v spomin.

## Soška fronta

**POLONA LOVŠIN**

Učenci 9. razreda smo se 29. septembra zbrali v šoli ob 7. uri in se z avtobusom odpravili na ekskurzijo. Po poti smo nekateri spali, nekateri pa so že polni energije klepetali. Naša prva postaja je bilo jezero Jasna, kjer smo komaj čakali, da se vrnemo v topel avtobus. Potem smo se ustavili ob cesti in naredili nekaj korakov do ruske kapelice. Po vijuganju med levimi in desnimi ovinki smo se povzpeli na Vršič, kjer smo se v planinski koči okrepčali. Lahko smo si naročili čaj, palačinke in pomalicali. Za tem pa smo šli do razgledne točke, od koder smo že opazovali potek soške fronte, ki nam jo je natančno pojasnjeval učitelj Veler. Ustavili smo se tudi na terenu, si podrobno ogledali kaverno in raziskovali podzemne rove, žabe, ki smo jih srečali na poti, majhne hišice, v katerih je spalo po 20 ljudi, in strelske line.

Pot smo nadaljevali do trdnjave Kluže, kjer je bila odigrana humorna predstava na temo prve svetovne vojne, po predstavi pa smo lahko naredili kratek ogled po trdnjavi. Nato nas je avtobus odpeljal v Bovec, kjer smo imeli nekaj časa za kosilo. Naš zadnji obisk pa je bila Gregorčičeva rojstna hiša v Vrsnem nad Kobaridom. Vodička nam je povedala marsikatero zanimivost iz pesnikovega življenja, samostojno pa smo si ogledali tudi oba dela hiše, ki je spremenjena v muzej. Za konec pa smo recitali Gregorčičevo pesem Soči, in to v kar štirih jeziki, s čimer smo zelo presenetili tudi vodičko.

Za konec dodajam še vtis sošolke Jone: "Meni je bil izlet všeč, ker smo videli ogromno stvari iz preteklosti in smo imeli tudi prijetno razredno druženje. Najbolj mi je bilo všeč, da smo se večkrat ustavili v naravi in si ogledali to lepoto slovenskega sveta. Dobro se spomnim tudi tistega dela dne, ko smo plezali in si ogledovali kaverne, v katerih so nekoč trpeli vojaki. Z veseljem bi se udeležila še kakšne podobne ekskurzije."

## Najbolj kul šola v naravi

**JONA DEŽMAN**

Devetošolci smo se 7. septembra odpeljali proti morju. Nastanili smo se v počitniškem domu za rekreacijo in počitnikovanje otrok v Piranu. Že po kosilu so se naše počitnice v vodi nadaljevale. Vsak dan smo se dvakrat dnevno kopali in opravljali naloge, ki so nam jih predstavili učitelji: Aleš, Jasna Jelen in Viki Grošelj. Pri Alešu smo se učili veččin potapljanja, pri učiteljici Jasni smo opravljali naloge delfina reševalca, pri učitelju Vikiju pa smo izboljševali rezultat plavanja na 150 metrov v treh disciplinah (50 m žabica, 50 m hrbtno in 50 m kravl). Zanimivo doživetje pomorskega sveta in plovb iz preteklosti smo doživeli v pomorskem muzeju. Tam smo si ogledali makete takratnih ladij, slike, oblačila kapitanov, stare zemljevide in globuse, pohištvo z ladij, ostanke uteži za ribiške mreže, stare vaze... Zadnji dopoldan smo se odšli potapljat v Fieso. Slovenski podmorski svet je prečudovit, zato bodo lepi spomini na prvi potop z jeklenko gotovo dobro zapisani v našem spominu. Na plaži seveda nismo pozabili tudi na prosti čas in zabavo. Ob večerih smo se sprehajali po čudovitem še vedno toplem Piranu. Zadnji večer smo imeli modno revijo. Vsaka soba je morala pripraviti vsaj eno obleko iz vreč za smeti.

## Vabilo

V Sotočju je nova rubrika Otroci pišejo, rišejo. Rubrika je namenjena tako osnovnošolcem kot tudi predšolskim otrokom. Izdelke nam lahko pošljete po elektronski pošti na naslov maja.bertoncelj@g-glas.si ali preko navadne pošte Gorenjski glas, Bleiweisova 4, 4000 Kranj, s pripisom "za Sotočje". Tokrat objavljamo izdelke, ki so jih poslali učenci literarno-novinarskega krožka OŠ Pirniče.

## Knjižnične novosti

Letošnji oktober je v medvoško knjižnično zbirko za male in velike bralce prinesel 354 novih naslovov. Pridite, preverite, izberite ...

### GIORDANO, PAOLO: ČRNINA IN SREBRO

Tretji roman italijanskega pisatelja izjemno občutljivo ter tekoče poglobljeno opisuje mlado družino, njeno notranjo dinamiko in odnos z nepogrešljivo gospodinjino.

### ROZMAN - ROZA, ANDREJ: PREDPRAVLJICE IN POPOVEDKE

Neprekosljivi ustvarjalni tandem Andrej Rozman in Zvonko Čoh je ustvaril novo knjigo za otroke. Ne za tiste čisto majhne. Skozi knjigo, polno zanimivih zapletov, se lahko pregrizejo malo večji otroci in seveda odrasli, ki jim dogodivščine niso nič kaj zabavne. Kdo se ne bi namuznil ob zgodbi o gospodu Šilčku?

### CAPUS, ALEX: ŠVINDLER, ŠPIJONKA IN ČLOVEK Z BOMBO

Prevajalka Mojca Kranjc je pred kratkim prejela Sovretovo nagrado za leto 2015 za prevod tega romana. Zakaj je bil Emil Gllieron junior sin največjega ponarejevalca vseh časov? Kako je Laura lahko zapustila svoji deklici? Kako in zakaj so vrhunski znanstveniki in misleci v tridesetih tiho prenašali preobrazbo nemške družbe v nacistično?

### LEWIS, MATTHEW GREGORY: MENIH

Klasično delo gotske literature, ki je vplivalo na Byrona, Scotta, Poa in druge. V zgodbi je prikazana dvojna narava meniha, ki pod masko svetega moža skriva razuzdanost, hinavsko srce, aroganco in maščevalnost. Zgodba je napeta, žgečkljiva in grozljiva obenem.

### SARTO, MONTSERRAT: STRATEGIJE MOTIVIRANJA ZA BRANJE

Knjiga temelji na aktivnostih, ki dolgoročno vodijo k izboljšanju bralne zmožnosti. Ob uporabi igre, vzgoje in ustrezne motivacije starši, vzgojitelji, učitelji in drugi pri otroku vzpostavljajo pozitiven odnos do knjige in branja. V knjigi najdemo tudi izkušnje slovenskih motivatorjev.

### KUHAMO Z NAJBOLJŠIMI: 9 VRHUNSKIH SLOVENSkih KUHARJEV PRI VAŠI MIZI

Vrhunski slovenski kuharski mojstri korak za korakom predstavljajo pripravo svojih avtorskih jedi.

### STERŽAJ, ALEN: PA STE VI NORMALNI?!

Član znane skupine Big Foot Mama nam v svojem pravicu pripoveduje duhovite kratke zgodbe.

### V BRANJE PREDLAGAJO ŠE

Haggard, Rider H.: Dekle z biseri (zgodovinski roman); Smith, J. J.: Zeleni smutiji; Kodele, Alenka in Eberl, Tatjana: Piškoti, piškotki in drugačno pecivo; Grilc, Mirjam: Omake, prelive in namazi.

## Prepevali Bitenčeve pesmice

MAJA BERTONCELJ, FOTO: GORAZD KAVČIČ

Na odru Osnovne šole Pirniče so tudi letos prepevali Bitenčeve pesmice. Na prireditvi z naslovom Prepevalnica strička Janeza so se predstavili otroci iz osnovnih šol Medvode, Preska, Vodice, Smlednik in Pirniče. Gre za festival otroškega petja velikega ustvarjalca glasbenih del za najmlajše. Tudi letos so mladi pevci privabili veliko poslušalcev, tako da je bil prireditveni prostor poln skorajda do zadnjega kotička.



## Na Ta veseli dan kulture dan odprtih vrat knjižnice

MAJA BERTONCELJ

Pester spored so v Knjižnici Medvode pripravili tudi za ta in prihodnji mesec. Izpostavljamo prireditev Ta veseli dan kulture, ki bo potekala 3. decembra. Od tega dne pa do 11. decembra bo na ogled knjižna razstava Prešeren in sodobniki; knjige si lahko tudi izposodite. Ob 9.30 otroke in njihove spremljevalce vabijo na Medvodkove igralne urice. Ob 10. uri pa prirejajo dan odprtih vrat. Bibliotekarka in domoznanka Tatjana Mavrič bo predstavila njihovo domoznansko zbirko.

Zanimivo je bilo v Knjižnici Medvode tudi v preteklem mesecu. Med drugim je bila na ogled razstava Igra barv in oblik, razstava risb in kipov dveh umetnikov: Marka Sušnika iz Goričan in Andreja Kosa z Vrhnike. Prvi se je predstavil z risbami, drugi s kipi. Marko Sušnik je poslovnež, v zasebnem življenju pa muzikant, ki je razveseljeval na mnogih zabavah in veselicah ter na porokah. Za dušo pa ustvarja risbe, ki jih je predstavil v knjižnici. Andrej Kos pa je poklicno pot preživel kot uradnik, zdaj je že v pokoju, sicer pa je tekač, pisec aforizmov, kipar pa tudi glasbenik. Je pa tudi on na neki način domačin, saj je otroštvo in mladost preživel v Studenčicah. Razstava je bila na ogled do 11. novembra.

## Veseli december bo tudi v Medvodah

V okviru Veselega decembra Zavod za šport in turizem Medvode pripravlja pestro dogajanje. Začelo se bo 11. decembra s prižigom prazničnih luči od 17. uri na Mestnem trgu pred Knjižnico Medvode. Dan kasneje bo tam koncert skupine Prevara, 18. decembra igrice za otroke in obisk dedka Mraza, 19. decembra pa 2. Tekmovanje v kuhanju vina in čaja in nastop skupine Obvezna smer. Zadnji dve prireditvi bosta v Športni dvorani Medvode. Novoletni koncert Godbe Medvode bo 20. decembra, na silvestrovo pa se obeta silvestrovanje z Danielom Rampretom, slovenskim Joejem Cockerjem, z Andrejo Čamerik in ansamblom Hozentregarji.

## Krvodajalska akcija

Rdeči križ Slovenije, Območno združenje Ljubljana, vabi na krvodajalsko akcijo, ki bo potekala v petek, 20. novembra, od 7. do 15. ure na Zavodu za transfuzijsko medicino RS, Ščajmereva 6, Ljubljana.



Na letošnji Noči parkeljnov boste lahko videli več kot štiristo mask, saj je prijavljenih kar 23 skupin iz štirih držav.

## V Goričane prihajajo parkeljni

MAJA BERTONCELJ, FOTO: PETER KOŠENINA

Pred vrati je tradicionalna etnološka prireditev Noč parkeljnov v Goričanah. Potekala bo v soboto, 21. novembra, z začetkom ob 18. uri. Videli boste lahko več kot štiristo strašnih mask, saj je prijavljenih 23 skupin iz štirih držav: Slovenije, Hrvaške, Italije in Avstrije. Letošnja Noč parkeljnov bo četrta zapored. Organizator je Turistično društvo Goričane - Vaše. "Namen prireditve je ohranjanje miklavževanja, ki v Goričanah poteka že več kot petdeset let. Na tej prireditvi sodeluje samo spremstvo sv. Miklavža, in sicer parkeljni, ki se predstavijo s točkami v svoji najstrašnejši luči. Pripravlja se pravi spektakel, kakršnega še ni bilo na slovenskih tleh," je povedal Jakob Knific, predsednik TD Goričane - Vaše. Po predstavitvi parkeljnov se bo prireditev nadaljevala pod velikim ogrevanim šotorom. Za zabavo bo skrbel Dejan Vunjak & Brendijeve barabe.

Kdor hitro reagira, največ profitira!



Omejena serija vozil Hyundai

Jan Muršak

Prihranki vse do **4.000 EUR**

- + 4 zimske gume\*
- + obvezno zavarovanje\*\*
- + letna vinjeta\*\*
- + 5 let garancije brez omejitve kilometrov



NEW THINKING.  
NEW POSSIBILITIES.



Povprečna poraba goriva: 3,2 – 9,1 l/100 km, emisije CO<sub>2</sub>: 84 – 212 g/km. Emisije onesnaževal zunanega zraka iz prometa pomembno prispevajo k poslabšanju kakovosti zunanega zraka. Prispevajo zlasti k čezmerno povišanim koncentracijam prizemnega ozona, delcev PM<sub>10</sub> in PM<sub>2,5</sub> ter dušikovih oksidov.

Slike so simbolne. Akcija velja za izbrane modele Hyundai do razprodaje zalog. Več informacij vezanih na akcijsko ponudbo je na voljo pri pooblaščenih prodajalcih vozil Hyundai.

\* Pogoji garancije ter podatki o specifični porabi goriva in emisijah CO<sub>2</sub> so na voljo na [www.hyundai.si](http://www.hyundai.si).

\*\* Ob nakupu avtomobila dobite 4 zimske gume za 1 evro.

\*\* Ob nakupu avtomobila preko Hyundai financiranja dobite obvezno zavarovanje in letno vinjeto za 1 evro.



**AVTO LUŠINA d.o.o.**  
Gosteče 8, 4220 Škofja Loka  
tel.: 04 50 22 000

[www.avto-lusina.si](http://www.avto-lusina.si)  
e-pošta: [prodaja@avto-lusina.si](mailto:prodaja@avto-lusina.si)



# Ste pripravljeni za zimo?

Opomnik: približuje se 15. november!

**MIROSLAV CVJETIČANIN**

Družba Goodyear Dunlop Sava Tires je pripravila nekaj koristnih nasvetov, kako pred zimo poskrbeti za ustrezne pnevmatike.

Nekateri vozniki se tudi pozimi odločijo za vožnjo z letnimi pnevmatikami ter snežnimi verigami v priboru, s čimer navadno postavljajo stroškovni vidik pred svojo varnost. Ob tem namreč pozabljajo na dejstvo, da so letne pnevmatike neprimerne za razmere, ko temperature padejo pod 7 °C, kot poudarja Simon Brezavšček, vodja tehnične podpore kupcem v družbi Goodyear Dunlop Sava Tires: "Letne pnevmatike na mrzli, zasneženi ali poledeneli podlagi ne nudijo tako učinkovitega oprijema kot zimske. Zmes tekalne plasti letne pnevmatike je namreč prilagojena višjim temperaturam in prav zaradi drugačne gumene zmesi letne pnevmatike niso primerne za mrzle zimske temperature. Nasprotno pa kakovostna zimska pnevmatika zaradi mehkejših in elastičnejših zmesi tudi v izjemno mrzlem vremenu ostane mehka in ohrani oprijem ter tako zahvaljujoč tudi sami obliki dezena tekalne plasti v zimskih razmerah omogoča dober oprijem ter lažje obvladovanje vozila.« Zimske pnevmatike torej niso ključnega pomena le za zanesljivejšo vožnjo v snegu, temveč



**AVTO JAMNIK**  
AVTOELEKTRIKA  
IN AVTOMEHANIKA

Sp. Senica 19 c, 1215 Medvode  
Tel.: 01/36 11 279, GSM: 041 56 83 53  
e-pošta: avto.jamnik@siol.net, www.avtojamnik.si

**Priprava vozil na zimo**

**Diagnostika vseh tipov osebnih vozil!**

so izredno pomembne tudi za varno vožnjo v nizkih, zimskih temperaturah.

Pnevmatike vsaj enkrat mesečno, še posebno pa seveda pred začetkom nove zimske sezone, preglejte. Pozorni morate biti predvsem na obrabo tekalne plasti – globino tekalne plasti lahko preverite z merilom globine profila, in sicer je za zimske pnevmatike zakonsko določena minimalna globina profila tri milimetre. Meritve je treba opraviti tako na notranjem kot tudi na zunanjem robu tekalne plasti. Če opazite, da so pnevmatike obrabljene na obeh robovih, notranjem in zunanjem, jih je morda treba napolniti na ustrezen tlak ali preveriti, če morda ne puščajo. Če se tekalna plast na sredini obrablja hitreje kot na robovih, je to lahko znak prenapolnjenih pnevmatik.

## 208 URBAN SOUL

AVTOMATSKA KLIMATSKA NAPRAVA  
LITA PLATIŠČA

ŽE ZA **10.920 €**

5 LET  
JAMSTVA

PROGRAM UGODNOSTI  
MojPeugeot

**PEUGEOT PRIPOROČA TOTAL** Ponudba velja za peugeot 208 Urban Soul do 31. 12. 2015. Primer informativnega izračuna finančnega leasinga Peugeot Financiranje za vozilo peugeot 208 (Urban Soul 1,2 PureTech 60 kW) – mesečno odplačevanje: maloprodajna cena z DDV in vključenim Peugeot Financiranje bonusom (v ceni je obračunanih 1.000 EUR popusta v primeru financiranja Peugeot – MODRI BONUS, pod pogojem vsaj 24 mesečne dobe financiranja) je 10.920 EUR; mesečni obrok je 117 EUR pri 30 % pologu in ročnosti 84 mesecev, višina pologa je pri akciji omejena od 10 % do 50 %, doba financiranja je vezana na ročnost od 36 mesecev do 84 mesecev, DDV je obračunan v obrokih; EOM na dan 15. 10. 2015 znaša 7,8 % in se spremeni, če se spremenijo elementi izračuna; izračun temelji na osnovi indeksa obresti - 3 mesečni EURIBOR s skupno letno obrestno mero 6,4 %, financirana vrednost 7.644 EUR; skupni znesek za plačilo 12.856 EUR; stranko v primeru Peugeot Financiranja prejme tudi jamstvo za dobo 5 let (vključuje dvoletno pogodbeno garancijo) oziroma 100.000 km, pri sklenitvi avtomobilskega zavarovanja Peugeot Financiranje omogoča do 50 % popust. Za podrobnosti o ponudbi se obrnite na vašega prodajalca vozil Peugeot. Peugeot 208 Urban Soul ni na voljo v barvi Orange Power.

Poraba v kombiniranem načinu vožnje: 4,2 l/100 km. Izpuh CO<sub>2</sub>: 97 g/km. Emisijska stopnja: EURO 6. Vrednost specifične emisije dušikovih oksidov NO<sub>x</sub>: 0,0536 g/km. Ogljikov dioksid (CO<sub>2</sub>) je najpomembnejši toplogredni plin, ki povzroča globalno segrevanje. Emisije onesnaževal zunanega zraka iz prometa pomembno prispevajo k poslabšanju kakovosti zunanega zraka. Prispevajo zlasti k čezmerno povišanim koncentracijam prizemnega ozona, delcev PM<sub>10</sub> in PM<sub>2,5</sub> ter dušikovih oksidov.

## PEUGEOT 208 URBAN SOUL

MOTION & EMOTION



PEUGEOT

RODEX d.o.o., Rova, Rovska cesta 2, 1235 Radomlje, tel. 01 729 92 00

KONCESIONAR LETA 2014



**AVTO PELKO d.o.o., Zg. Senica 46, 1215 Medvode**  
**041 667 335, 01 3613 107**

**AVTOLIČARSTVO LAK TOM d.o.o.**  
 OSTALE AVTO USLUGE - POSREDOVANJE IN SVETOVANJE

Oblak Tomaž  
 Zgornja Senica 47  
 1215 Medvode

**Tel.: 05/ 971 14 57**  
**Fax: 05/ 971 14 58**  
**Gsm: 041/ 765 853**  
**laktom.doo@gmail.com**

## Končno na cesti

Od 5. novembra dalje je astra že v vseh Oplovih salonih po Sloveniji. Opel je v prečudovitem ambientu Kulturnega središča evropskih vesoljskih tehnologij v Vitanju izbrani družbi predstavil enega najpomembnejših, če ne celo najbolj pomemben model v svoji paleti, novo astro. Novinka predstavlja kvantni preskok kompaktnega razreda glede učinkovitosti, povezljivosti, premijske opreme in novega, atletskega dizajna. Njeno premierno predstavitev so Oplovi predstavniki pospremili v družbi svojih pooblaščenih trgovcev in poslovnih partnerjev. V teh dveh desetletjih delovanja podjetja na slovenskem avtomobilskem trgu so bila vozila Opel vedno priljubljena izbira kupcev, strokovna publika pa jim je podelila kar nekaj laskavih nagrad in nazivov, kot so slovenski avto leta za corso, poslovni avto leta časnika Finance za insignio in službeni avto leta za astro ter Žurnalov eko avtomobil za ampero.

## Japonska zverinica

Nissan je predstavil novo različico jukea, ki nosi oznako R 2.0 in zmore neverjetnih 600 konjičev. Malo zverino poganja 3,8-litrski twinturbo V6, ki razvije 441 kilovatov (600 KM). Od običajnih jukov se loči po preoblikovanih odbijačih z zaključki iz ogljikovih vlaken, močno razširjenih blatnikih in pragovih, dvodelnem strešnem spojlerju ter usmerjevalniku zraka na zadku. Nissan je skop s podatki, a glede na to, da je juke R s 545 konji v treh sekundah dosegel stotico ter končno hitrost 275 kilometrov na uro, sklepamo, da je njegov naslednik še živahnejši. O serijski proizvodnji molčijo, a če se bo to zgodilo, bo novinec verjetno še nekoliko dražji od jukea R, ki je bil v zelo omejeni seriji na voljo za pol milijona evrov. Iz tega sledi, da bo na naših cestah prej redkost kot pa stvarnost, ampak glede na priljubljenost tega vozila v Sloveniji se nikoli ne ve.



Innovation  
that excites

## TEHNOLOGIJA, KI JO POTREBUJETE - KO JO POTREBUJETE!

SISTEM ZA  
MERJENJE  
OPTIMALNEGA  
PARKIRNEGA  
MESTA



AVTOMATSKA  
KLIMATSKA NAPRAVA

NISSAN

**MICRA**  
S 5-LETNIM JAMSTVOM\*  
BREZPLAČNI KASKO\*\*

ŽE ZA 8.990 €

TEMPOMAT

PRTLJAŽNIK S 381 LITRI IN  
PREMIČNO ZADNJO KLOPJO



NAVIGACIJA NISSAN  
CONNECT

PORABA 3,5 l/100 km  
SISTEM START/STOP

NISSAN

**NOTE**  
S 5-LETNIM JAMSTVOM\*  
BREZPLAČNI KASKO\*\*

ŽE ZA 10.990 €  
+ 4 ZIMSKE PNEVMATIKE

**PRIJAVITE SE NA TESTNO VOŽNJO!**

Avtohiša Malgaj | Tržaška 108, 1000 Ljubljana | tel.: 01 2000 627 | [www.nissan.avtohisamalgaj.si](http://www.nissan.avtohisamalgaj.si)

Cena velja za Micro 1.2 Visia in Note 1.2. Visa. Kombinirana poraba goriva 3,5–6,0 l/100 km. Emisije CO<sub>2</sub> 90–125 g/km. Emisije onesnaževal zunanega zraka iz prometa pomembno prispevajo k poslabšanju kakovosti zunanega zraka. Prispevajo zlasti k čezmerno povišanim koncentracijam prizemnega ozona, delcev PM<sub>10</sub> in PM<sub>2,5</sub> ter dušikovih oksidov. \*Brezplačno 5-letno jamstvo velja ob nakupu novega osebnega vozila z Nissan Financiranjem. 5 let jamstva obsega 3 leta tovarniške garancije ter podaljšano jamstvo za 4. in 5. leto oz. za 100.000 km, karkoli se zgodi prej. \*\*Brezplačno kasko zavarovanje za 1. leto in velja z Nissan Financiranjem. Pooblaščen uvoznik: Renault Nissan Slovenija, d. o. o., Dunajska 22, 1001 Ljubljana. Slike so simbolne.

# Pachira aquatica ali vodna pahira

PETRA ŠPUR KREK

Domovina pahire je centralna in južna Amerika, kjer v naravi raste na močvirnatih področjih. V njenem naravnem okolju lahko zraste tudi do 18 metrov. Vodna pahira ima temno zelene, svetleče in dlanasto sestavljene, na vrhu pa koničaste liste. Poleg lepih listov imajo te rastline tudi lepo deblo, ki je nekoliko nabreklo in v katerem rastlina shranjuje odvečno vodo in zato tudi boljše prenašajo sušna obdobja.

Vodne pahire najbolje uspevajo na svetlih do sončnih rastiščih, a nikoli na direktni sončni svetlobi, ker lahko pride do ožiga listov. Zalivamo jih zmerno, le toliko, da se zemlja popolnoma ne izsuši. Najraje imajo visoko zračno vlago, zato jim najbolje ustreza škropljenje listov s postano vodo vsaj dvakrat do trikrat na teden. V presuhem prostoru, še posebej v neposredni bližini toplotnih virov, zelo hitro pričnejo odpadati listi. Večinoma jim povsem zadostuje enkrat mesečno dognojevanje s celovitim gnojilom. Pozimi je najbolje, da jih imamo v prostoru s temperaturo okoli 12 stopinj in jih bolj poredko zalivamo. Pahire presajamo vsako pomlad v zelo rodoviten substrat za notranje zelene rastline. Ob presajanju večjih rastlin, ki so morda prevelike za vaš prostor, jih lahko brez skrbi krepko obrežemo. Odrezane dele rastlin postavimo



v vodo ter počakamo, da naredijo koreninski sistem, ter jih nato posadimo v zemljo in s tem dobimo nove rastline, ki bodo še mnogo let krasile naše domove.

Vodna pahira ima prav poseben pomen za privrženca feng shuija. Njenih pet listov simbolizira pet elementov: les, voda, zemlja, ogenj in kovina. Nekateri pravijo, da če je rastlina postavljena na mesto, kjer se hrani denar, oziroma tam, kjer je potrebno bogastvo, bosta blaginja in bogastvo sledila. V azijskih kulturah jo naslavljajo kot prinašalko denarja, blaginje in sreče, še posebej, če je dana kot darilo. Imajo pa tudi nov pregovor glede prepletенosti debla: "Pet bogastev, prineseših v dom, in srečnejši si v vsakem nadaljnjem trenutku."



KMETIJSKA ZADRUGA MEDVODE

### Prodajalne:

**MEDVODE,**  
Cesta ob Sori 11  
T: 01/3613-300

**VODICE,**  
Kamniška cesta 8  
T: 01/8324-011

**VIŽMARJE,**  
Tacenska cesta 67  
T: 01/5124-666

**DOBRUNJE,**  
Cesta II. Grupe odredov 43  
T: 01/5471-684, G: 041/321-543

### Odpiralni čas:

od ponedeljka do petka od 8. do 19. ure,  
ob sobotah od 8. do 13. ure.

## DOMAČI PRIDELKI

- KRUH IZ KRUŠNE PEČI KMETIJE JOŽEFOVC – OB ČETRTRKIH
- MED IN ČEBELJI PRIDELKI ČEBELARSTVA ŠLEBIR IZ SMLEDNIKA
- PRŠUT IN PANCETA TER TERANOV LIKER KMETIJE GRČA IZ ŠTANJELA
- KONOPLJA IN KONOPLJINA SEMENA KMETIJE PR' ŠMAJD



# Prireditve v novembru in decembru 2015



Vsi, ki želite najaviti prireditve in razne dogodke v koledarju prireditev, se lahko obrnete na Turistično informacijski center Medvode.

Za objavo v: [redni številki Sotočja](#), ki izide drugi petek v mesecu, in sicer: 11. 12. 2015, [ter objavo na spletni strani www.zstmdevode.si, www.medvode.info](#) je treba oddati obvestilo o dogodku do 30. v mesecu, na naslov: TIC Medvode, Cesta ob Sori 3a, 1215 Medvode.

Turistično informacijski center Medvode, Cesta ob Sori 3a, SI – 1215 Medvode T: 36 14 346 G: 041 378 050; E: turizem@medvode.info W: www.medvode.info

Zavod za šport in turizem Medvode, Ostrovharjeva ulica 4, SI – 1215 Medvode

## NOVEMBER

Petek, 13. 11. 2015 [Knjižnica Medvode](#), ob 19. uri

### LETNI KONCERT MOŠKEGA PEVSKEGA ZBORA ŽUPNIJE PRESKA

Župnija Preska

Petek, 13. 11. 2015 [Kulturni dom Sora](#), ob 19. uri

### FRANCIJA PO FRANCIJI – Folklorno-zabavni večer

KUD OŽ Sora, T: 031 502 222

Petek, 13. 11. 2015 [Kulturni dom Medvode](#), ob 20. uri

### LITERARNI VEČER – NĚŽINA POEZIJA

KUD Fofitė, T: 041 654 031

Sobota, 14. 11. 2015 [Rojstna hiša Jakoba Aljaža, Zavrh 2](#), od 9. do 12. ure

### USTVARJALNA DELAVNICA: IZDELOVANJE – VEZENJE SLOVENSKE PEČE /TERMINI DELAVNICE SO ŠE: 21. IN 28. 11. 2015/

KUD JaReM, T: 041 384 098, E: kud.jarem@gmail.com

Sobota, 14. 11. 2015 [Rojstna hiša Jakoba Aljaža, Zavrh 2](#), od 9. do 12. ure

### ODPRTA VRATA ROJSTNE HIŠE JAKOBA ALJAŽA, FRANC KUBELJ – MOJSTER REZBARSTVA /VSAKO SOBOTO IN NEDELJO: 15., 21., 22., 28. IN 29. 11. 2015/

KUD JaReM, T: 051 212 235, E: kud.jarem@gmail.com

Nedelja, 15. 11. 2015 [Zbor izletnikov pred BC Medvode](#)

### IZLETNIŠKI ODSEK: KOZLEK /997 M/ SNEŽNIŠKO POGORJE

PD Medvode, T: 36 13 230, 041 582 208,

W: www.planinskodrustvo-medvode.si

Torek, 17. 11. 2015 [Atelje Zbilje](#), ob 16.30

### SLIKANJE IN RISANJE ZA OTROKE

KUD Zbilje, T: 040 295 168, E: andreja.erzen@gmail.com

Torek, 17. 11. 2015 [Knjižnica Medvode](#), ob 17. uri

### PRAVLJIČNA URA Z USTVARJALNO DELAVNICO

Knjižnica Medvode, T: 36 13 053, E: vesna.gomboc@knjiznica-medvode.si

Torek, 17. 11. 2015 [Atelje Zbilje](#), ob 18. uri

### GRAFIKA IN RISANJE

KUD Zbilje, T: 040 295 168, E: andreja.erzen@gmail.com

Sreda, 18. 11. 2015 [Zbor izletnikov pred BC Medvode](#)

### SENIORSKA SKUPINA: BELA PEČ /1583 M/ KARAVANKE

Planinsko društvo Medvode, Prijave: 031 750 558,

W: www.planinskodrustvo-medvode.si

Sreda, 18. 11. 2015 [Knjižnica Medvode](#), ob 19. uri

### NADALJEVANJE JESENI FOTOGRAFSKIH RAZSTAV: ODPRTJE FOTOGRAFSKE RAZSTAVE Irene Krasnik in Grete Skvarča

Knjižnica Medvode, T: 36 13 053, E: vesna.gomboc@knjiznica-medvode.si

Četrtek, 19. 11. 2015 [Knjižnica Medvode](#), ob 18. uri

### KNJIŽNI VEČER NA SOTOČJU

z gospo Tilko Jamnik in razstava knjig za bralno značko Beremo na sotočju; vse v znamenju dneva slovenskih splošnih knjižnic.

Knjižnica Medvode, T: 36 13 053, E: vesna.gomboc@knjiznica-medvode.si

Petek, 20. 11. 2015 [Gostilna Dobnikar](#), ob 18. uri

### »LEP JE DAN« IN OKROGLA MIZA »RAK DOJKE«

Europa Donna Slovenija in Gostilna Dobnikar, T: 36 12 910

Petek, 20. 11. 2015 [Kulturni dom Pirniče](#), ob 19.30

### SLEPARIJA V KRILU – komedija za abonma OTH in IZVEN

KUD Pirniče, T: 031 352 772

Sobota, 21. 11. 2015 [Kulturni dom Pirniče](#), ob 17. uri

### BABIČINA MARMELADA – ZA ABONMA OTEHAJČEK IN IZVEN

KUD Pirniče, T: 031 352 772

Sobota, 21. 11. 2015 [Zbor izletnikov pred BC Medvode](#)

### MLADINSKI ODSEK: VELIKI VRH NAD ZAVRŠNIKOM /968 M/ KARAVANKE

Planinsko društvo Medvode, Prijave: 041 873 514,

W: www.planinskodrustvo-medvode.si

Sobota, 21. 11. 2015 [Goričane pri Medvodah](#), ob 18. uri

### 4. NOČ PARKELJNOV V GORIČANAH – DEJAN VUNJAK & BRENDIJEVE BARABE

TD Goričane – Vaše, T: 040 653 717, E: info.goricane@gmail.com

Sobota, 21. 11. 2015 [Pastoralni dom Preska](#), ob 19. uri

### KONCERT MoPZ KUD OTON ŽUPANČIČ SORA, GOSTI VEČERA SO ŠENTJANŠKI JURJEVALCI

KUD OŽ Sora, T: 041 862 012

Torek, 24. 11. 2015 [Knjižnica Medvode](#), ob 17. uri

### PRAVLJIČNA URA Z USTVARJALNO DELAVNICO

Knjižnica Medvode, T: 36 13 053, E: vesna.gomboc@knjiznica-medvode.si

Sreda, 25. 11. 2015 [Knjižnica Medvode](#), ob 19.30

### PREDSTAVITEV KNJIŽNE TRILOGIJE JANJE SREČKAR Z NASLOVOM HITRA FREKVENCA

Knjižnica Medvode, T: 36 13 053, E: vesna.gomboc@knjiznica-medvode.si

Sreda, 25. 11. 2015 [Odhod ob 8.30 izpred DU Medvode](#)

### IZLET DU MEDVODE: TRSTELJ /643 M/ SLOVENSKI KRAS

DU Medvode, T: 36 12 303, 041 390 456,

E: drustvo.upokojencev.medvode@amis.net

Petek, 27. 11. 2015 [Kulturni dom Smlednik](#), ob 19. uri

### JESENSKI KONCERT MoPZ SMLEŠKI ŽAREK IN RAZSTAVA ROČNIH DEL

KUD Smlednik – Študijski krožek, T: 040 463 501



Sobota, 28. 11. 2015  Kulturni dom Smlednik, ob 19.30

### LETNI KONCERT LPZ MEDVODE Z GOSTI – MPZ MAJ IZ KRANJA

KD Simon Jenko LPZ Medvode, T: 041 782 428, E: janez.subic@siol.net

Sobota, 28. 11. 2015  Kulturni dom Pirniče, ob 17. uri

### ZVEZDICA ZASPANKA

KUD Pirniče, T: 041 776 735

Sobota, 28. 11. 2015  Kulturni dom Medvode, ob 19.30

### DRAMA: BLAZINEC – ZA ABONMA FOFITÉJEVI GOSTJE

KUD Fofité, T: 041 654 031

Nedelja, 29. 11. 2015  Rojstna hiša Jakoba Aljaža, Zavrh 2, od 9. do 13. ure

### USTVARJALNA DELAVNICA: IZDELOVANJE PRAZNIČNIH OKRASKOV

KUD JaReM, T: 041 384 098, E: kud.jarem@gmail.com

## DECEMBER

Torek, 1. 12. 2015  Knjižnica Medvode, ob 17. uri

### PRAVLJIČNA URA Z USTVARJALNO DELAVNICO

Knjižnica Medvode, T: 36 13 053, E: vesna.gomboc@knjiznica-medvode.si

Sreda, 2. 12. 2015  Knjižnica Medvode, ob 19.30

### POTOPIS: SICILIJA, GOSPA MARINA VUK

Knjižnica Medvode, T: 36 13 053, E: vesna.gomboc@knjiznica-medvode.si

Četrtek, 3. 12. 2015  Knjižnica Medvode

### INTERNA KNJIŽNA RAZSTAVA PREŠEREN IN SODOBNIKI, BREZ ODPRTJA

Knjižnica Medvode, T: 36 13 053, E: vesna.gomboc@knjiznica-medvode.si

Četrtek, 3. 12. 2015  Knjižnica Medvode, ob 9.30

### MEDVODKOVE IGRALNE URICE

Knjižnica Medvode, T: 36 13 053, E: vesna.gomboc@knjiznica-medvode.si

Četrtek, 3. 12. 2015  Knjižnica Medvode, ob 10. uri

### DAN ODPRTIH VRAT V KNJIŽNICI MEDVODE: PREDSTAVITEV DOMOZNANSKE ZBIRKE

Knjižnica Medvode, T: 36 13 053, E: vesna.gomboc@knjiznica-medvode.si

Petek, 4. 12. 2015  Knjižnica Medvode, ob 17. uri


### PREDSTAVA: MAŠA IN MEDVODE NA MIKLAVŽEV VEČER, SLEDI JI OBISK MIKLAVŽA

Knjižnica Medvode, T: 36 13 053, E: vesna.gomboc@knjiznica-medvode.si

Petek, 4. 12. 2015  Kulturni dom Sora, ob 19.30


### VEČER Z USTNO HARMONIKO – ORGLICAMI

KUD OŽ Sora – Sorški orgličarji, T: 041 934 034

Sobota, 5. 12. 2015  Sora

### MIKLAVŽEV VEČER

KUD OŽ Sora, T: 041 856 121

Nedelja, 6. 12. 2015  Zbor izletnikov pred BC Medvode

### IZLETNIŠKI ODSEK: IZLET V NEZNANO

PD Medvode, T: 36 13 230, 041 582 208,  
W: www.planinskodrustvo-medvode.si

Torek, 8. 12. 2015  Kulturni dom Medvode, ob 19. uri

### TUGO ŠTIGLIC IN GLASBA NA FILMU – POLETJE V ŠKOLJKI

KUD JaReM in Slovenski filmski arhiv pri Arhivu RS, T: 031 626 855,  
E: kud.jarem@gmail.com

Torek, 8. 12. 2015  Knjižnica Medvode, ob 17. uri

### PRAVLJIČNA URA Z USTVARJALNO DELAVNICO

Knjižnica Medvode, T: 36 13 053, E: vesna.gomboc@knjiznica-medvode.si

Sreda, 9. 12. 2015  Knjižnica Medvode, ob 19.30

### ODPRTJE RAZSTAVE GOSPE IRENE MARSICH

Knjižnica Medvode, T: 36 13 053, E: vesna.gomboc@knjiznica-medvode.si

Četrtek, 10. 12. 2015  Rojstna hiša Jakoba Aljaža, Zavrh 2, ob 18. uri

### PEČE NA SLOVENSKEM – RAZSTAVA

KUD JaReM in Tržiški muzej, T: 031 626 855, E: kud.jarem@gmail.com

Petek, 11. 12. 2015  Kulturni dom Medvode, ob 19.30


### PREMIERA: BOTRCE, PO REZIJSKIH BASNIH – SEKCIJA ZA LJUDSKI ODER

KUD Fofité, T: 041 654 031

Petek, 11. 12. 2015  Mestni trg pred knjižnico Medvode, od 17. ure dalje

### PRIŽIG PRAZNIČNIH LUČI

Občina Medvode, Zavod za šport in turizem Medvode in Javni zavod za kulturo in mladino Medvode, T: TIC Medvode 01 36 43 46 ali 041 378 050, E: turizem@medvode.info

Sobota, 12. 12. 2015  Mestni trg pred knjižnico Medvode, ob 20. uri

### KONCERT SKUPINE PREVARA

Občina Medvode, Zavod za šport in turizem Medvode in Javni zavod za kulturo in mladino Medvode, T: TIC Medvode 01 36 43 46 ali 041 378 050, E: turizem@medvode.info

Sobota, 12., in nedelja, 13. 12. 2015  Rojstna hiša Jakoba Aljaža, Zavrh 2, od 10. do 13. ure

### ODPRTA VRATA ROJSTNE HIŠE JAKOBA ALJAŽA: PEČE NA SLOVENSKEM – RAZSTAVA

KUD JaReM in Tržiški muzej, T: 031 626 855, E: kud.jarem@gmail.com



**N** & **B**  
NIKOTRANS & BEGRAD

Savska loka 23  
4000 Kranj  
Tel.: 04/236 40 30  
Faks: 04/236 40 32

**Nikotrans & Begrad, d. o. o.**

Razvoz betona v najkrajšem možnem času z najsodobnejšim avtomešalcem z že vgrajeno roko s črpalko na kamionu (doseg roke 25 m), popolna izraba materiala, zelo primeren za težko dostopne kraje, kjer je dostop več kamionom otežen, za manjše betonaže, greznice, škarpe, brez razsipavanja betona v okolico.

**LESNI PELETI**

1. kombinacija:  
bukve (70 %) in smreke (30 %)

2. kombinacija:  
bukve (30 %) in smreke (70 %)

051/306 000  
04/236 40 30

**Odslej tudi**  
**TRGOVINA Z GRADBENIM MATERIALOM**

- opečni izdelki,
- betonski in modularni bloki,
- poroterm,
- betonske cevi, jaški, pokrovi,
- cement, apno, malta, mivka,
- tlakovci, robniki,
- betonsko železo, armaturne mreže,
- PVC program.



**DUPLI-COLOR**  
**Alkyton™**

**Zaščita proti rji**

Skandinavska kakovostna zaščita vseh lesnih površin



# NAGRADNA KRIŽANKA KUD FOFITÉ

## Abonma Fofitéjevi gostje

Ob pomoči občine Medvode vas KUD FOFITÉ vabi k vpisu v gledališki abonma "Fofitéjevi gostje", v katerem si boste le za **25 EUR** lahko ogledali kar pet predstav:

KUD Zarja, Trnovlje  
Martin McDonagh: **Blazinec** (kriminalka)

KUD Zarja, Trnovlje  
Milan Jesih: **Triko** (burka o ljubezenskih razmerjih)

KUD Vesel teater, Dolenjske Toplice  
Janez Vencelj: **Avtopilot ali v naslednjem križišču zavijte levo** (tragikomedija)

Poleg teh si boste z abonmajsko kartico lahko ogledali še dve izmed naših najnovejših predstav:

Michael Frayn: **Hrup za odrom**  
komedija o odru in življenju za njim

**Botrce**  
kratka veseloigra po rezijanskih basnih

Yasmine Reza: **Bog masakra**  
komična drama o nasilju

Abonmajске vstopnice bodo na voljo v TIC Medvode, prav tako jih bo mogoče kupiti na Fofitéjevih prireditvah in pred predstavo.

**Rezervacija in informacije: 041 654 031**  
**Vse predstave so v KD Medvode.**



**13. november ob 20. uri** (v avli kulturnega doma)  
Literarni večer: **Néž'na poezija.**  
Svojo najnovejšo knjigo bo predstavil pesnik Kobrowsky, pred literarnim večerom pa bo tudi otvoritev razstave ilustracij Urške Kozak. Večer pripravlja Fofitélli.

**28. november ob 19.30**  
KUD Zarja Trnovlje  
Martin McDonagh: **Blazinec**  
Ogled predstave odsvetujemo mlajšim od 15 let! V drami, ki se dogaja kot kriminalka, pisatelja zaslišujejo zaradi umorov, ki so se zgodili po njegovih zgodbah. Predstava je na letošnjem Linhartovem srečanju v Postojni pobrala vse nagrade!

**11. december ob 19.00, 19. december ob 17.30**  
KUD Fofité, Sekcija za ljudski oder  
**Botrce**, po rezijanskih basnih  
Tri botre lisice živijo na veliki nogi, vozijo se z izven-serijskimi avtomobili in dneve preživljajo ob jedači, pijači, glasbi in zgodbah. Njihove zgodbe pa govorijo o lisičji prebrisanosti.

**12. in 18. december ob 20.00**  
KUD Fofité, Gledališka sekcija  
Michael Frayn: **Hrup za odrom**  
Komedija o zakulisnem življenju gledališke predstave. Hrup za odrom je najnovejša uspešnica domačega društva!

**Do konca novembra je na voljo tudi Fofitéjev otroški abonma. 5 otroških predstav za 10 EUR.**



SESTAVIL: F. KALAN	NAŠA BIVŠA GLASBENA SKUPINA	TVOREC UMETNIN	JEZERO V ETIOPIJI	UROŠ ZORMAN	PEVEC STEWART	SUMERSKA BOGINJA PLODNOSTI	SKRIL	MERA ZA GLASBENI RITEM	GORENJSKI GLAS	DEKOR	STOJAN AUER	MOČVIRNA RASTLINA	NEM. ZGO- DOVINAR (LEOPOLD)	KAJNOV BRAT	NA DNO PRITRJEN MORSKI RAK	PEVKA HORVAT		
PRISTAŠ FUTURIZMA		2							MESTO NA ČESKEM									
BRAZILSKI VELETOK									ZAPONKA NA VZMET						7			
EVROPSKA PLOVNA REKA				PRISTAŠ DARKERJEV	3				9		SNETJE							
				REKA V FRANCIJI							REKTORJEV URAD							
ATALOS (KRAJŠI ZAPIS)					KOŠČEK SUKANCA							KLIC, KRIK						
					GNOJIVO							LUKNJAČ (ST. IZRAZ)						
OLIVIA NEWTON			VOGEL (ST. IZRAZ)					REKA V FRANCIJI						ČRTOMIR AHČAN				
			ŽIVALSKA SAMIČKA					TELESNA STRAST						SORTNO MESO				
MESEC V JUDOV- SKEM KO- LEDARJU						VIDIK, POGLAD					1		FRAN NAGLIČ	6		PISANA TROPŠKA PAPIGA		
						DRŽAVA V HIMALAJI							SLOVANSKI VLADAR					
DEDALOV SIN					5		IZLOČANJE MLEKA											
							BIVŠA ATLETINJA (SONJA)											
LAKTACIJA RANKE SIKIM	KONICA	VRHNJE SPODNJE PERILO							SPODNJI DEL POSODE	OSEBA Z NAOČNIKI								
		TVOR								KOREOGRAF OTRIN								
ATEK				GLASBENIK TURNER				HITER TEK						TEKOČA VODA				
				IVAN HRIBAR				ANTON FOERSTER										
ŠAHOVSKA OTVORITEV														1	2	3	4	5
VNETJE OČESNE MREŽNICE	8							AMERIŠKA DOLŽINSKA MERA	4					6	7	8	9	

KULTURNO UMETNIŠKO DRUŠTVO FOFITÉ, ČESTA GOSPOD 13, MEDVODE

**NAGRADE: 1.: 1-KRAT ABONMA FOFITÉJEVI GOSTJE; 2.: 2-KRAT FOFITÉJEV OTROŠKI ABONMA; 3.: 2-KRAT VSTOPNICA ZA OGLED PREDSTAVE HRUP ZA ODROM**

Rešitve križanke (geslo, sestavljeno iz črk z oštevilčenih polj in vpisano v kupon iz križanke) pošljite do srede, 25. novembra 2015, na Gorenjski glas, Bleiweisova cesta 4, 4001 Kranj, p. p. 124. Rešitve lahko oddate tudi v nabiralnik Gorenjskega glasa pred poslovno stavbo na Bleiweisovi cesti 4.



OKREPČEVALNICA STAN D.O.O.

**OKREPČEVALNICA STAN, ZBILJSKA CESTA 8, MEDVODE | 01/361 19 15**

TISKARNA PLEŠKO  
SINCE 1967

*Utteran picta*

*Sodobnost, Odtisnjena za Prihodnost!*

tiskarna ● net

**www.tiskarna.net**

tiskarna | grafični studio | knjigoveznica

Barletova 4, 1215 Medvode, Slovenija

**T:** +386 1 362 52 00 **F:** +386 1 362 52 22

**E:** info@tiskarna.net

**Za vas izdelamo  
po naročilu:**

knjige, brošure, revije,  
koledarje, plakate, letake,  
vizitke, mape, zloženke,  
vabila, kataloge, kuverte,  
bloke, dopise ...

UTTERAN PICTA D.O.O. ROZNA DOBANA C. 11/25-34. LJUBLJANA

# V Medvodah odprla vrata **95. trgovina SPAR**

V Medvodah, na Cesti komandanta Staneta 4, so 29. oktobra odprli nov hipermarket SPAR. Tako kot ob vsaki otvoritvi nove trgovine doslej, je podjetje SPAR Slovenija ob tej priložnosti **podarilo 4.000 evrov za pomoč socialno ogroženim, tokrat družini Kosec.**

Hipermarket SPAR se razprostira na **1.760 kvadratnih metrih površine**, za kakovostno ponudbo in prijetno nakupovalno vzdušje v njej pa skrbi **28 zaposlenih**. Obiskovalcem je na voljo **163 brezplačnih parkirnih mest**. Je druga trgovina v nizu z novo podobo in konceptom. Velik poudarek je na naravnih materialih in barvah, v ospredju trgovine pa so sveži oddelki, na čelu z bogato založenim **oddelkom sadja in zelenjave**. Posebno mesto zavzema **leseni kozolec**, kjer so na voljo le **izdelki slovenskih pridelovalcev**. Poleg oddelka sadja in zelenjave obiskovalce na začetku trgovine pozdravi oddelek kruha in peciva, nato delikatesa in mesnica. V trgovini pa ne manjka niti oddelek, imenovan **SPAR TO GO**, kjer so na voljo številne že pripravljene jedi, ki jih lahko preprosto odnesete s seboj.

Posebnost nove trgovine je tudi njena energetska varčnost in varčna LED-razsvetljava z učinkovitim »**Hybrid-Cool System**«. Z uporabo tega sistema je trgovina okolju prijazna, saj za svoje delovanje ne uporablja klasičnih energentov. Poleg tega je celotna trgovina opremljena le z **LED-razsvetljavo**, ki še pripomore k varčevanju električne energije.

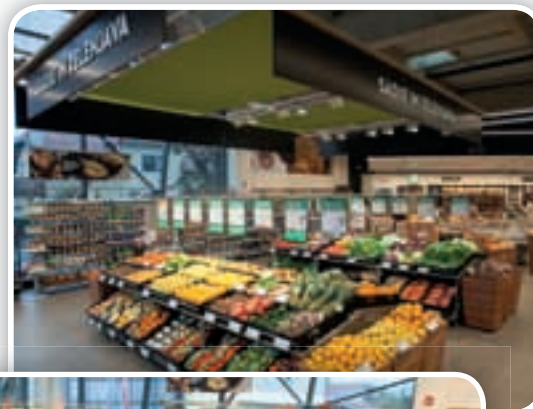
SPAR Slovenija je z novo trgovino v Medvodah poskrbel za sodobno nakupovalno okolje, obiskovalci pa lahko uživajo v kakovostni in ugodni ponudbi izdelkov, prijazni postrežbi ter prijetnem vzdušju.

## Vabljeni!

---

### DELOVNI ČAS HIPERMARKETA SPAR MEDVODE: **PON-SOB: 8.00-20.00; NEDELJA: 8:00-13:00**

---



**SPAR** 

SPAR SLOVENIJA d.o.o. Ljubljana, Letališka cesta 26, [www.spar.si](http://www.spar.si)